

四庫全書

史部

欽定四庫全書

欽定平定臺灣紀畧卷五十六

三月初一日

癸亥

上命軍機大臣傳諭福康安李侍堯徐嗣曾曰臺灣戍守兵丁將來自仍應分班輪換此等兵丁籍隸漳泉者居多若分撥營汛時漳泉兩處庄民即以同籍之兵派往防守則伊等鄉貫熟習自必連為一氣即間有作奸犯科者兵丁等未必肯舉發自應令籍隸泉

州之兵在漳州民人村庄附近一帶防守其籍隸漳州之兵即以防守泉州各庄庶彼此互相糾察可以防微杜漸而他府之兵與之互相錯處不動聲色於撫綏防範俱有裨益着將此密行傳諭福康安與徐嗣曾安定章程熟籌辦理

上又命軍機大臣傳諭福康安李侍堯曰柴大紀前在嘉義縣防守未經帶兵出城一節經福康安等查明防守嘉義縣俱係義民之力其未經出城亦係義民

不肯將伊放出伊亦畏賊不肯帶兵出城柴大紀前次所奏全不足信是柴大紀恇怯無用又復狡展欺飾並守城亦無寸功足錄矣且此案匪逆滋事由伊釀成激變是其罪較之黃仕簡任承恩之僅止因循貽誤者為尤重著福康安將此一節向柴大紀嚴加審訊即行定擬迅速據寔具奏

上又諭內閣曰此次臺灣剿捕逆匪該處義民隨同官軍打仗殺賊甚為出力業經降旨將廣東泉州等庄

賞給褒忠旌義里名用示獎勵至漳州民人雖與賊  
匪籍貫相同但其中隨同官兵打仗殺賊者亦復不  
少若不一體加恩轉似於伊等有所岐視不足以示  
勸勵所有漳州民人各庄著賞給思義村俾該民人  
等咸知顧名思義勉為國家良善守法奉公以副朕  
一視同仁之意

臣等謹按漳泉民人各分氣類動以雀角鼠牙細  
故輒尋私憤林與文籍隸漳州竟至於誘集匪徒

肆行滋亂究之涵濡

德澤同仇敵愾之義民所在皆是我

皇上復不分畛域凡義民之為粵人為泉人者固已  
特示褒嘉而漳人之不黨於賊踴躍從軍者亦

錫以思義嘉名特為表異初不因其與逆匪同籍斬以  
旌揚斯真海涵天覆之量無所不包而該民人等  
顧名思義勉為善良則一視同仁之中即寓默化  
潛移之道者歟

初三日

乙丑

上諭內閣曰前因臺灣剿捕逆匪需用軍糧應行寬為籌備又福建漳泉二郡上年偶因缺雨糧價較昂節次諭令浙江江蘇四川江西湖廣各省撥運米石以資接濟經各督撫派員督辦沿途接護運送到閩甚為妥速業降旨將各該督撫交部議叙現在首逆林爽文莊大田生獲臺灣全郡平定大功告成各省陸續運到米石足敷應用其未經運到之米無須再行

運往亦已諭令各該督撫即行截留分年隨帶運通至各該省承辦運米之員一經派委俱知以公事為重恪守功令上緊趕運源源相繼軍糈民食並資充裕今仰荷

上倉眷佑南北兩路賊氛盡掃魁渠首惡悉就生擒深愜朕意所有各省承運米石之文武員弁俱着該督撫查明咨部議叙其護送之兵丁等俱着酌量加賞再此次軍報往來馳遞無悞其各省驛站文武員弁亦



已有旨交部議叙至現在逆首林爽文解赴行在沿途管押護送甚為迅速所有各省派出押解逆犯及沿途接護之文武員弁並著交部議叙其護送兵丁人等均著查明分別酌賞朕賞罰一秉至公雖微末弁兵稍知出力亦不肯沒其微勞內外大小臣工惟當倍加感奮益矢慎勤

初四日

丙寅

李侍堯奏言臺灣被賊戕害各員

臣詳

加區別惟彰化縣俞竣到任未及兩月居官尚無

劣蹟而被難實屬因公似應照例議卹又理番同知長庚當賊攻入彰化時該員出拒手刃數賊為賊所害鳳山縣知縣湯大奎僱募鄉勇守城因衆寡不敵即行自刎其子湯荀業同時亦為賊所戕署理番同知王雋在任十月降調內渡上年解餉過臺派往鳳山隨營支放當賊匪再攻縣城該員在石佛頭地方被害此三員平日居官尚無狼籍之聲而起事情形亦似堪憫惻可否一併仰邀議

卹其他如臺灣府知府孫景燧在任三年臺防同知劉亨基先後在任八年原任臺灣縣知縣程峻先後在任五年署諸羅縣事原任臺防同知董啟埏在任三年有餘署諸羅縣唐鑑在任十月以上聲名俱屬狼籍而劉亨基董啟埏唐鑑三員為尤甚此五員平日既貪黷歛怨其被害亦由於自取若復濫邀卹典無以昭懲勸而儆官邪應請毋庸置議奏入

上諭內閣曰前因臺灣逆匪滋事時被賊戕害各員內  
或有平日居官廉謹實能抗節捐生亦有在任貪黷  
廢弛殃民歛怨遇賊猝被戕害者若概行給予恤典  
不足以示彰瘡而儆官邪因諭令李侍堯查明被害  
各員平日居官及死事情節據實具奏再行分別核  
辦今據李侍堯所奏甚屬公當地方官有守土牧民  
之責如果居官勤慎廉隅自矢及事起倉猝能以身  
殉是其在任並無劣蹟而死事實屬因公自應加恩

議卹以示旌獎若其平日貪污肆行剝削以致衆怨  
沸騰激而生變此等劣員設其身尚在必當明正刑  
誅豈可因其被賊戕害俾得濫邀卹典所有此次臺  
灣被賊戕害各員除居官貪黷之孫景燧劉亨基程  
峻董啟埏唐鑑五員不准議卹其俞峻長庚湯大奎  
王雋均著交部照例議卹

上又諭內閣曰臺灣孤懸海外遠隔重洋民情刁悍奸  
徒易於滋事向來祇派御史前往巡視職分較小且

不能備悉該處情形殊屬有名無實着將請派巡臺御史之例停止令該督撫及水師陸路兩提督每年輪值一人前渡臺灣嚴行稽察如地方文武有飭法營私擾累兵民之事即可就近查明據實奏福州將軍亦係該省大員自應一體輪派至海洋風信靡常前已降旨令該督撫等祇須視風信平穩時配船前往不必拘定時日但遠渡重洋究係涉險如該將軍督撫提督內有年逾七十者着免其前往以示體

恤

臣等謹按臺灣民習剽悍不肖之吏又往往以孤懸海外滋為奸利是以有巡臺御史之設所以馴民風肅吏治者固為周至第御史品秩威稜於臺灣道府既不足以相懾且不能久駐於閩輜軒所至不過一經涉歷又安在其能整飭哉我

皇上罷御史之遣

特命該省將軍督撫暨水陸提臣歲以一人往視相嬾

而周著為令甲夫督撫諸大臣既為道府以下之所畏憚而皆久駐於閩輪往巡視則以平日之所聞核諸巡視時之所見稽察尤易為功較之御史之設不更法良意美乎而為督撫諸大臣者當必有以仰體

聖衷俾海外之民風吏治烝烝日上也夫

上命軍機大臣傳諭福康安李侍堯曰前諭令阿桂訊問富勒渾在摠督任時於柴大紀貪黷營私種種劣



蹟何以置之不辦據富勒渾供稱在摠督任時曾節次密札臺灣道府令其時時查訪倘有廢弛營伍等事即密行飛稟查辦若通同徇隱別經發覺必將不行稟報之道府一併嚴叅俱有案可查該道府等俱可詢問等語崇大紀任意侵貪該道府等近在同城豈無聞見自當據實稟報何以並未有人舉發着福康安即將富勒渾前此札據吊查閱看並詢問該道府等如果富勒渾所供屬實則崇大紀種種劣蹟竟

係道府等通同徇隱即使該處地方官接到密札後  
富勒渾旋經調任亦應將柴大紀款蹟稟明接任之  
雅德常青等乃始終並無揭報除孫景燧已被賊戕  
害永福在臺灣最久身係滿洲又任道員於此事實  
難辭咎着福康安即查明該道有無揭報及如何通  
同徇隱之處據實嚴行叅奏再臺灣應辦善後事宜  
已節次諭令福康安會同徐嗣曾熟籌妥辦今思此  
次搜捕逆匪該處熟番尚為得力將來臺灣換班兵

丁前已有旨諭令酌留一半即在臺灣募補毋庸更  
換今此等熟番向化日久馴熟可用或即照四川屯  
練楚省苗民之例酌量挑選即於應在臺灣募補兵  
數內將此項熟番參半充補既可防範地方又足以  
示綏戢而出力社番得有錢糧於生計益資饒裕似  
為兩有裨益著福康安等是否可以如此辦理之處  
即行詳悉妥商據實具奏如不可行亦不可拘泥遵  
旨又昨訊據林爽文有夥犯董喜帶病跟伊逃至集

集埔地方因官兵追殺不能相顧各自逃竄董喜實  
在身死與否並未親見等供前經福康安訊據林爽  
丈供稱董喜業經病故當即以所供不足深信諭令  
福康安查明覆奏今嚴訊林爽丈並未親見董喜身  
死是林爽丈前在軍營所供自係護庇黨惡並未確  
實着再傳諭福康安將董喜一犯嚴切查究下落務  
得確據毋任倖逃漏網

初五日丁閱鶚元奏言先准閩省咨會委員都司

張爾魁押解臺匪內林躍興一名在閩省南平縣  
地方因病重先行正法其林侯林棍林琴劉德即  
林德龍張回賴子玉林水林玉賴教黃富等十名  
於二月二十六日解到吳江之橫江溪地方林棍  
一犯患病沉重即飭令臬司康基田馳往驗明凌  
遲處死其林侯等九犯飛速小心護解前進奏入  
報

聞

初六日

戊辰

上諭內閣曰閩省地方文武員弁辦理軍需解運糧餉  
火藥照料兵丁配渡等事尚俱妥速並無貽誤現在  
大功告成除該督撫已邀甄叙外其在事出力之文  
武員弁著李侍堯詳晰查明分別等第咨部議叙

初七日

己巳

福康安海蘭察鄂輝同奏言

臣等將莊

大田嚴訊緣莊大田籍隸福建漳州平和縣於乾  
隆七年隨伊父莊二來臺灣原住嘉義遷居鳳山

縣薦家港地方種田度日乾隆五十一年十二月  
內林奕文滋事差陳天送到南路糾人謀逆莊大  
田同族弟莊大蕪聽糾入夥到阿里港搶劫逼勒  
舖戶攢湊番銀三千圓並向布舖搶布數十疋製  
造旗幟要到北路投奔林奕文衆人因道遠不肯  
前往莊大蕪欲自為頭目衆人不服遂推莊大田  
為首自稱洪號輔國大元帥以簡添德為軍師許  
光來為副元帥與林奕文遙相應和而攻擾村庄

偽封官職亦不聽林興文調遣十二日攻陷鳳山  
知縣湯大奎被害二十日往攻郡城至二十五日  
聞廣東義民燒庄即行撤回二十七八等日林興  
文來攻府城遣賊夥前往幫助摠未攻開五十二  
年正月鳳山被官兵收復於三月初八日又往攻  
陷殺害官兵一千餘人以後摠在中洲南潭大穆  
降大武壠居住時來府城外攻圍滋擾摠未得手  
大兵到後將大武壠噍吧哖阿里山等處凡可通



南路各隘口俱被官兵嚴密防守信息不能相通至本年正月半後在本縣庄始知北路賊匪蕩平退守大武壠意欲調集人衆抗拒官兵又想自行投出正在游移官兵已到自牛庄大武壠大穆降南潭中洲崗山新園枋蘆水底蘆等處連次抵禦俱經殺敗即由番界繞山逃至瑯嶠被官兵直抵番界四面圍截於柴城外被擒此南路賊匪附和林興文肆逆之大槩情形也至該犯等本係天地

會內之人此會起於何日何地有何識別記認意  
欲何為反覆研訊惟稱天地會名目相沿已久不  
知起自何人入會者拜盟結義遇有搶奪打降互  
相幫助見面時只說五點二十一以為暗號別無  
記認莊大田所稱洪號二字即係會頭名色等語  
所供起會根由較北路賊匪稍詳亦不能十分確  
鑿因俱係解京要犯而莊大田又素有吼喘病症  
被官兵追趕於樹林內黑夜墮馬跌傷頸項及拳

獲時又復驚嚇不便遽加刑訊此次拏獲賊目甚多審明並非首逆要犯即於軍前正法毋庸解送其賊目莊大田及著名頭目莊大莊莊大麥許光來簡添德許尚陳牙林漢等派委提兵索國璜翼長六十七解交常青暫行收禁普爾普迅速直至郡城即帶同巴圖魯侍衛克昇額等十員及守備李自昌率領弁兵迅速押解赴京一面令普吉保前往大武壠山內嚴密緝拏餘匪至嘉義縣地方

賊匪雖已搜查淨盡但安撫歸庄民人彈壓地方  
不可無大員駐劄今崇大紀業經拿問即飛行蔡  
攀龍移駐該處並將臺灣鎮總兵印篆送交新任  
提兵普吉保接收任事其水師提督員缺請

旨即行簡放奏入

上命軍機大臣傳諭福康安海蘭察鄂輝李侍堯徐嗣  
曾曰前因福康安攻克大里杙賊巢後不即帶兵直  
入番境搜捕僅懸立重賞令生番將逆首擒獻辦理

未免失之遲緩恐逆首得以乘間遠颺不得不加以策勵今賊首林麤文已生擒解京並將南路肅清賊目莊大田一併生獲該處生番等幫助官軍分路搜緝不料其竟能如此出力現在臺灣全郡賊氛掃蕩無遺籌辦一切均屬周密詳妥深慰朕懷實堪嘉許辦理亦未為遲至從前請將恒瑞仍留軍營効力一節彼時福康安因未奉到節次諭旨故爾冒昧陳奏今既飭令立即回京亦可毋庸置議福康安現係有

功之人一切過失皆可不問且其功大而過小豈有轉加有功之人以罪之理此時軍務業經蒞計德成早已渡洋前抵臺灣所有應行改建城垣福康安自會同相度形勢詳悉妥辦此外如清釐地界添設官弁各事宜福康安惟應與徐嗣曾等悉心籌畫酌定章程以期一勞永逸即有一二無關緊要零星逸犯亦可交徐嗣曾普吉保二人在彼督拏自不難全行緝獲刻下新任福州將軍魁綸已可渡海前抵臺

灣現在大功已竣福康安酌留楚黔官兵一二千在  
彼彈壓將善後諸務大局料理妥協即可帶兵起程  
回京惟向來四月間海洋風信靡常不無涉險之慮  
福康安此時凱旋回京尤宜慎重不得冒險前進竟  
不妨於五六月間俟風信順利再行內渡方為穩妥  
即途次亦不必過於儻程於八月萬壽前赴熱河瞻  
覲亦不為遲也再莊大田等供內有黃天養莊樹二  
犯現未拏獲著福康安李侍堯即於內外各處嚴緝

務獲母任漏網又據莊大田供林爽文曾差陳天送到南路糾合夥黨有莊大田族弟莊大韭聽從入夥等語現訊之林爽文據供並不知有陳天送其人所供恐不足信著福康安即查明陳天送下落務將該犯拏獲母任免脫

十一日

癸酉

上命軍機大臣傳諭福康安李侍堯曰此次剿捕臺灣逆匪軍書籌筆宵旰焦勞一切緊要機宜朕思慮所



及隨時指示福康安等稟承方畧擘畫周妥仰賴

上蒼眷佑于三月之間生擒二逆首全郡賊氛掃蕩無遺  
現屆大功告成所有辦理此事顛末曾親製紀事語  
二篇及平定臺灣功臣像贊序一篇脩述用兵機要  
及賞功罰罪諸大端而一本于敬

天勤民孜孜不怠之一心宜勒之貞珉以昭彰瘅著將御  
製文三篇用清漢字書寫發交福康安李侍堯于臺  
灣府城及廈門二處建碑碣三座照依尺丈慎選石

工妥為鑄刻俾巖疆海徼咸喻朕勤政愛民明慎用兵之意

十二日

甲戌

上命軍機大臣傳諭福康安曰該處熟番協同官軍搜剿賊匪俱屬急公奮勉而生番等自逆首窮蹙逃竄之後經福康安明白曉諭各社生番咸知順逆幫同官兵義民分路堵截賊匪林興文莊大田無處逃匿現在二逆首俱已先後就擒所有打仗出力之熟番

等著賞給効順匾額交福康安仿照各村庄義民之例於所居番社一體頒賞以示旌獎至生番等雖與內地語言不通亦不能辨識文字但伊等素性好利如內地布疋鹽茶等物皆所嗜好著福康安查明幫同搜拏逸賊之生番等就其所好內地物件酌量從優賞給俾伊等益加感激蒸蒸向化

十三日

乙亥

上命軍機大臣傳諭福康安李侍堯徐嗣曾曰前因臺

灣剿捕賊匪官軍節次打仗據該提鎮等奏報不知  
存亡者甚多屢經降旨交福康安等嚴查此項兵丁  
作何下落尚未據查明具奏兵丁等奉派出征如果  
臨陣捐軀或為賊所害事後查明不特應行賞卹並  
當將其子弟等挑補兵缺俾資養贍如遇敵潰散除  
投回軍營仍復隨同官兵打仗者免其查究外若事  
定後始行逃回查無從賊情節尚可貸其一死倘竟  
甘心從賊甚至助賊打仗今見賊匪平定私行逃回

或被拿獲即當立行正法雖其子孫等將來亦不准挑補兵缺以示懲儆從來用兵之道貴在賞罰嚴明現在大功雖已告竣但兵可百年不用不可一日無備此事如福康安業已查明即遵照前旨分別嚴辦若因人數衆多福康安回京以前不及查奏即著交與李侍堯徐嗣曾各在內外逐一嚴查辦理毋得稍事姑息

十四日丙常青徐嗣曾同奏言總兵袁國璜健銳

營翼長六十七將莊大田解到臣常青徐嗣曾察看該犯病勢已就奄息又飭醫診治亦說難以再生不便任其因病而斃倖逃顯戮隨將莊大田綁赴市曹凌遲梟示郡城內外民人觀者不下一二萬人同聲歡忭

同日李侍堯奏言領隊大臣普爾普帶同侍衛弁兵押解匪犯林勇林漢莊大麥莊大韭許光來許尚簡添德陳牙等八名由廈門入口臣查林勇係

首逆林爽文之胞弟其餘許光來等亦皆有名賊目屢與官兵打仗之犯均應慎速解京除已專派文武護解外並嚴飭沿途地方官小心護送一面知會前途一體防護以期妥速行走再侍郎德成前往臺灣勘估城工於本月十八日抵蚶江登舟二十六日得有順風即帶同司員等開駕放洋均奏入報

聞

十六日

戊寅

上命軍機大臣傳諭福康安李侍堯曰據福康安委員解到從賊匪犯內蕭晤天供上年五月內被賊目水沙連監軍林馨拏去入夥等語林馨為林爽文招集匪徒黨逆助惡亦係緊要賊目未據拏獲具奏著福康安即將該犯迅速查拏務獲毋任漏網稽誅至各犯家屬均例應緣坐現據賴應供稱伊父賴箋母張氏妻林氏子賴際會俱在平和縣內地居住著李侍



堯嚴飭該地方官查拏辦理其林順石南林良胡真各犯家屬雖據供稱在臺灣地方被兵冲散究難憑信並令福康安李侍堯於內外地方飭查務得各該犯等家屬實在下落按名查拏照例辦理

十七日卯李侍堯奏言運送軍米船隻前後遭風失水者共十七號內蔡球琳等六船有搶出撈起米石並淹斃水手自屬可信其餘曾長鑑等七船船米俱失而船戶水手並未據報淹斃恐有盜賣

捏飾情事現移咨撫臣就近提訊又外委蔡永勝  
從九品官正邦二員於轉遞軍報畏怯風濤逗遛  
灣泊以致耽延現咨部斥革枷號示懲奏入

上命軍機大臣傳諭李侍堯徐嗣曾曰運送軍米如並  
未遭風捏報沉失自應查明治罪但海洋風帆不常  
船隻破溺在所不免且船戶等運送軍米事屬因公  
今遭風沉破並有一船淹斃水手十七名殊堪憫惻  
著傳諭李侍堯等即將淹斃人口照漕船失風淹斃

之例賞卹其餘送遞文報等船如有因風淹斃者亦  
照此賞給以示軫恤至蔡永勝等因畏怯灣泊耽延  
軍報怠玩已極非發遣不足以蔽辜俟枷號滿日即  
發往伊犁烏魯木齊等處充當苦差

欽定平定臺灣紀畧卷五十六

欽定四庫全書

欽定平定臺灣紀畧卷五十七

三月十八日

庚辰

劉綏奏言第四起逆匪林候等於

三月十五日解至阜城縣富莊驛地方內有林琴  
一犯患病危篤不堪醫治當即押赴市曹凌遲處  
死即於該處傳首示衆其餘人犯仍即管押前進  
奏入報

聞

十九日

辛巳

上命軍機大臣傳諭福康安李侍堯徐嗣曾曰柴大紀  
贓私狼籍若非剋扣營運何由坐擁多貲屢經諭令  
福康安嚴審定擬具奏前據福康安奏派員先赴嘉  
義縣將柴大紀挈解至臺灣府看守福康安由南路  
回郡即親行審問目下南路賊匪自己搜查淨盡計  
此時福康安早回至郡城所有柴大紀如何訊法營  
私之處何以尚未據查奏又永福係滿洲道員近在

同城於柴大紀貪劣各款若未經揭報卽係通同徇  
隱况知府孫景燧同知劉亨基等種種貪黷歛怨釀  
成事端該府廳縣等皆係永福屬員平日漫無覺察  
已不得為無罪如永福竟有通同分肥之處其罪更  
不可逭曾屢諭福康安查明嚴叅迄今未據奏到前  
有旨令福康安辦完善後事宜於五六月間風信平  
穩之時起程內渡回京福康安自應趁此時將特交  
各案會同徐嗣曾逐一秉公嚴查據實速奏完結回

京豈有無故拖延在彼守候之理著再傳諭福康安務宜迅速查審具奏以完此案

二十一日

癸未

福康安海蘭察鄂輝同奏言官兵進

抵瑯嶠將莊大田及伊母擒獲尚有家屬在逃隨分派水陸官兵及通事生番等分途搜捕旋據通事陳元品生番頭目噠噠探報莊大田家屬及賊目蔡福等逃過瑯嶠該處有運柴船二隻惟恐賊匪奪船竄逸預飭舵工許諾謝助如有賊匪上船

假意容留灣泊近灣官兵一到即可全數就擒茲  
探得賊眷賊目等在板六地方搶佔船隻該處從  
無渡洋大船不能遠竄隨飭烏什哈達帶領水師  
前往圍拿因颶風大作頂阻不能前進賊匪見官  
兵查拏緊急欲逃往山後舵工不肯駛行心生疑  
惑將舵工許誥斫傷即棄船登岸而潭底仄窰窰  
一帶地方預有官兵義民等在彼堵截將莊大田  
之子莊天義莊天勇孫莊阿莫壻楊由莊大田之



妻童氏媳莊陳氏女楊莊氏及有名賊目蔡福謝  
檜葉省之妻黃玉娘幼子葉得意蔡福之妻蔡賴  
氏全行拏獲並據搜山兵丁及委員義民社丁等  
擒獲著名賊目陳秀英等三十四名肢頭及匪夥  
等四百六十餘名又普爾普在大武壠山內拏獲  
林奕文三弟林勇賊目陳寧光等五名查逆匪滋  
擾日久夥黨衆多進剿以來凜遵

審訓官兵屢得勝仗將賊匪痛加殲戮生擒者即於軍

前正法其竄逸入山逸匪亦被生番截殺今全郡業已平定但恐臺灣地方寬廣要犯或有藏逸嚴飭員弁兵丁義民及番社通事社丁一體嚴密搜拏並查東港大洋內有小島一處地名小琉球為向來巡哨不到之地亦分派水師前往查緝務使山陬海澨處處窮搜以期盡絕根株不留餘孽不敢以首惡就擒稍存暇怠連日以來拏獲解送前來者紛紛不絕林爽文莊大田家屬悉數生擒惟

莊大田第二子莊天畏一名未獲據莊天義等供已被生番殺死可見該逆首等罪惡貫盈不但身被俘刑及其父母妻孥亦不能一名漏網至於黨逆賊目等屢經官兵殲戮間有逃竄現在各路查拏嚴密村民等震懾兵威不敢容留藏匿其有受賊荼毒者尤思搜緝獻功洩其私忿平賊之後復將逃逸有名頭目擒獲多人其中如蔡福劉升陳秀英三犯與林奕文莊大田首先謀逆謝檜陳天

送鄭記三犯亦係助逆緊要賊匪均應與莊大田家屬莊天義等六名口派員解京審辦查現有巴圖魯侍衛等分起回京已派春寧帶領一起行走所有此次解送逆犯即交春寧帶解赴京其餘賊目林舊等三十六名肢頭匪夥張邦光等四百六十九名審明後俱已即行正法其莊大田之女楊莊氏蔡福之妻蔡賴氏葉黃氏之幼子葉得意歸入緣坐家屬內辦理至莊天畏雖據僉供被生番殺

死所言恐不足信仍飭嚴拏再水底寮地方在臺灣極南與瑯嶠番界相接該處莊民原被脅從因道路阻隔不能投出大兵一到南路據義民首鄭其仁招致同族鄭武烈等倡率庄民同鄭鄉等殺賊自效收復枋寮北勢寮兩庄正月二十五日有敗逃賊匪數千人竄至該處民人等悉力抵禦寡不敵衆復被賊匪佔據村庄臣等即於二十六日帶兵進剿痛殲賊衆招回逃散難民歸庄安業尚

恐該庄從前被脅之人未可深信逐一留心確查  
如鄭鄉等帶領庄民在瑯嶠搜拏賊匪甚為出力  
感懼之意實出於至誠惟陳昆等四十餘名於賊  
匪竄至時復行從賊葉娥一名曾經受過偽職均  
難輕貸業已查明按名正法至鳳山縣所屬地方  
為南路賊匪起事之處莊大田居住小篤家庄首  
先在阿里港滋擾嗣因賊勢鴟張鳳山失陷各處  
村庄多被搶奪新園金京潭下埤頭楠仔坑及打

狗港竹子港皆係賊目佔據大兵南下痛加殲戮  
並分別嚴飭各官兵在賊匪起事屯聚各處實力  
搜捕現已緝獲多犯仍需臣等親身周歷並將鳳  
山縣城詳悉查勘又山猪毛一帶粵庄捐資倡義  
實為奮勇出力亦應前往撫慰宣諭

聖恩俾知感戴前自風港撤兵行至東港將應撤各兵  
先令赴鹿耳門鹿仔港聽候配渡查東港地方自  
去年九月官兵收復後附近民人逃避該處日聚

日多鳳山縣知縣張升吉即駐該處彈壓賑撫難民今地方平定恐民人等貪圖給賑不即歸庄轉致荒蕪田業商同徐嗣曾飭令暫行停賑催令歸庄查明實在極貧丁口及廬舍被焚者給予撫恤其府城避難民人亦飭行臺灣縣一體辦理臣等於十三日自東港起程次日至山猪毛粵庄該處係東港上游粵民一百餘庄分為港東港西兩里因康熙年間平定朱一貴之亂號為懷忠里于適



中之地建蓋忠義亭一所前年林英文莊大田滋事不法經永福楊廷理派俸滿教授羅前蔭赴粵庄招集義民旋有賊匪涂達元張載栢執旗到庄招誘兩里民人誓不從賊將涂達元張載栢即時擒斬於十月十九日齊集忠義亭供奉

萬歲牌同心堵禦挑選壯丁八千餘名分為中左右前後及前敵六堆按照田畝公捐糧餉舉人曾中立總理其事每堆每庄各設總理事副理事分管義

民剿殺賊匪攻破小篤家庄阿里港等處賊營牽  
綴賊勢五十二年六月內挑派義民副理事劉繩  
祖等帶領義民一千三百餘名由羅漢內門山路  
赴援郡城即在郡城外創營禦賊經常青奏明給  
予口糧九月內復派義民協守東港該義民等一  
載以來打仗殺賊始終不懈實屬義勇可嘉<sub>臣</sub>等  
親到該處義民總理事副理事及各義民等紛紛  
迎接當即明白慰諭義民等歡呼感悅出于至誠

查曾中立前經奉

旨賞給同知職銜仍請

賞戴花翎以示優獎其教授羅前蔭一員協同管理義民頗著勞績請照曾中立之例

賞給同知職銜一併送部帶領引

見又義民副理事劉繩祖黃袞涂超秀周敦紀四名最為出力隨同大兵在瑯嶠殺賊尤屬奮勉俱請

賞戴花翎以示鼓勵其餘義民首及義民等俱經分別

獎賞復親至莊大田所住之篤家庄查明莊姓人等業經剿洗淨盡莊大田叔姪房屋亦已焚燬隨將墻垣竹園復飭鎗平焚燬村外有莊大田屋基二塊蔗園一處荒田二處另行歸入叛產辦理十五日即由潮州庄新園渡下淡水溪前赴鳳山查勘縣城南面在打狗山麓北門即係龜山地勢低窪四面可以俯瞰城內從前鳳山復陷時賊匪即由北門龜山撲進所有圍城荊竹及衙署居民房

屋悉被焚燬一時不能整理查有距城十五里之  
埤頭地方民居稠密為往來要路已飭鳳山縣知  
縣即暫在該處租賃民房辦事並酌派兵丁前往  
駐劄將來鳳山縣城或即移於埤頭地方仍用荊  
竹圍挿或因舊時基址在附近山頂設立磚石卡  
座以資控制之處容臣歸入善後章程內一併妥  
議具奏臣沿途查閱南路一帶地方遼闊惟東港  
以南禾苗暢茂粵庄亦皆栽插其餘因賊匪滋擾

日久農民失業田畝多已荒蕪臣於經過各庄逐  
加曉諭民人逃避者俱已綏輯寧居廬舍被焚者  
暫搭草蓐居住現在分委委員查明撫恤貧民等  
均可藉資接濟且臺灣地土膏腴一年兩熟現在  
雨暘時若可冀豐收一俟刈獲登場間閭元氣可  
復臣於十七日至臺灣府城闔城衿士民人等扶  
老攜幼夾道歡迎城內市廛如舊景象安怡民情  
甚為悅豫再軍務業經告藏海蘭察應即回京現

在東風甚大鹿仔港洋面較為平穩海蘭察於二十日起程前赴鹿仔港登舟徑渡蚶江所有回京巴圖魯侍衛章京等亦應分起行走除普爾普已帶十員進京外茲海蘭察帶同岱森保帶領四十員分為兩起春寧帶領十員為一起烏什哈達帶領十員為一起其餘暫留差遣俟臣回京時一同起程至黃州湖南官兵道路較遠屯練降番素性不耐濕熱去年調至臺灣正值冬令氣候平和該

屯練等打仗出力並未稍形勞乏交春後天氣驟寒為此地罕有之事均無疾病但恐一至三月水土不能相宜臣已酌量賞賚並將出力兵丁面加獎諭令與閩浙駐防兵丁及較遠之黔楚兵丁先行撤回查明現有船隻儘數應用即於二月十九日登舟候風開駕以後各起及前往各處搜山者陸續撤回次第配渡查各兵人數衆多若由一處配渡船隻不敷守候有需時日到內地後又恐擁



擠滋事今酌定由鹿耳門鹿仔港兩處分渡並早  
經飛咨李侍堯添撥船隻分赴兩處港口渡載自  
可不致貽悞所有各兵起數由鹿耳門配渡者酌  
將廣州駐防兵作為第一起令副都統博清額帶  
領行走杭州乍浦駐防兵作為第二起令將軍永  
慶帶領行走貴州官兵作為第三起令總兵許世  
亨帶領行走廣西官兵作為第四起令副將巴爾  
布帶領行走廣東官兵為數較多另派四起令總

兵陸廷柱李化龍分起帶領行走其由鹿仔港配渡者屯練降番作為第一起令總兵穆克登阿帶領行走湖南官兵作為第二起令總兵尹德禧帶領行走福州駐防兵作為第三起派協領海興阿等帶領行走其福建本省水陸官兵另分四起交原帶領將等官亦由鹿耳門撤回本營查臺灣額設戍兵年滿者例應由內地各營派兵換防現在查明年滿兵丁令隨撤回征兵內渡即於征兵

內挑選壯健者更換以省往來換戍之煩惟是戍  
兵額數共有一萬餘名陣亡病故及遺失之數甚  
多現在嚴切詳查或竟係營制廢弛兵丁本有缺  
額情弊不得以傷亡遺失為辭任其掩飾且遺失  
之兵是否臨陣潰逃抑係去而從賊均應嚴行究  
辦所遺各缺亦即在征兵內挑留頂補所有此次  
留挑額缺征兵俱於續調各兵內挑選自調至臺  
灣日期扣滿年限再行更換其嘉義被困兵丁及

初調臺灣者仍令先行撤回以示體恤至臺灣營制尚須酌量增添改設是否仍前全數換防抑應一半換防一半酌募本地義名充補之處容俟查明確切情形妥議具奏至辦理善後事宜時自須遵

旨酌留兵力以資鎮撫查湖南貴州官兵素稱得力但程途遙遠經歷數省若不全數撤回途中預備供支久稽時日未免致滋煩費惟廣東距臺灣較近

洋面若遇順風一帆可達今即將廣東兵丁內酌  
留一千名該兵等訓練有方此次在軍營打仗奮  
勇甚屬可用以資搜緝逸匪彈壓地方必能得力  
一俟餘匪搜拏淨盡酌量應行撤回時即令撤回  
亦毋庸在臺灣久駐所有撤兵各項事宜已咨明  
李侍堯妥為協辦官兵登岸後即間日分起行走  
各由原路撤回但恐海洋風信靡常同時開駕之  
船先後參差動隔旬日難以預定並咨商李侍堯

酌量情形令兵丁隨到隨行即由李侍堯知會前途一體預備再屯練降番此次調赴臺灣自川江順流而下由湖北江西入閩境現在春水漲發湖北宜昌府以上灘高流急逆水難行時日每多稽滯應令其到四川交界改由陸路行走該處係山道林木茂盛尚不致十分炎熱屯練等素習山行毋庸多備夫馬途中行走諒來亦不生疾病又前往內地招集之泉州漳州鄉勇業經收繳軍器派員

帶領各回原籍其臺灣南北兩路義民亦已令其陸續繳出軍器散遣歸農再查現在軍務告竣內地亦關緊要提督大員應即令一員先回本任現今將臺灣戍兵缺額及內地各營征兵挑留頂補等事趕緊查辦即令梁朝桂速赴新任不致耽延時日至常青現已革職候訊其應辦事宜魁綸未到之前交鄂輝暫行帶印接辦鄂輝人甚幹練辦事細心現與商辦善後各事宜其柴大紀一案亦

即會同審辦惟該將軍四川本任緊要未便久留  
一俟稍有就緒即行起程回任至總兵張芝元已  
派赴各處詳查投誠賊目連眷送回內地分別辦  
理該鎮於此等事件查辦最能妥協將弁中實無  
可更換之人應請俟辦竣後再令赴京

陛見又義民首守脩黃奠邦招集義民固守嘉義縣城  
深為賊匪所恨將伊祖父坟墓全行發掘臣到軍  
營後黃奠邦屢次隨同打仗頗屬勇往又有義民



首張元勲王得祿搜拏賊目訪探賊情均能不辭  
勞瘁前經臣等奏明分別

賞戴花翎藍翎在案該義民首等捐資倡義始終奮勉  
今賊已蕩平自應酌加鼓勵懇

恩賞黃奠邦已圖魯名號令張元勲王得祿換帶花翎  
以示獎勸再行抵府城即提柴大紀並傳集署中  
軍遊擊事中營守備王天植及節年充當巡捕之  
千總李春魁羅勇鄭名邦把總蔡開祥柴大紀胞

弟柴大經家人林道清暨應質人等逐一親加研  
訊內如巡閱至彰化聞賊匪滋事轉回府城一  
節緣五十一年柴大紀巡查各營於十一月初七  
日至彰化縣經副將赫昇額知縣俞峻稟知大里  
戕藏匪犯請多派官兵前往查拏柴大紀藉調  
兵為名於初八日起身十二日回至府城直至十  
六日始令遊擊耿世文知府孫景燧帶兵三百名  
先後赴彰化會同副將赫昇額等緝拏賊匪並不

親身前往至十二月初二日嘉義縣守備稟報彰化縣城被賊攻破柴大紀派令遊擊李中揚帶兵六百名前赴嘉義至初四日下晚始自帶兵出城又在演武廳駐劄不即前進永福楊廷理往詢柴大紀藉稱人夫短少砲位火藥無人擡送當經永福楊廷理催促始於初五日帶兵起程行至灣裡溪賊已擁至退回鹽埕橋劄營是柴大紀聞知賊匪滋事尚復退回府城安坐二十餘日並不親自

帶兵剿捕又經永福等催促始行起程種種退縮  
畏蕙釀成逆案已屬確實其令兵丁內渡貿易以  
致存營兵少一節查朶大紀捺演各營兵丁每年  
不過一二次各營將弁相率效尤亦不認真訓練  
甚至兵丁防汎該班亦俱幫貼錢文私相替代自  
三百五十文至六百文不等多不親當差使又兵  
丁等名雖充伍其有資本者仍各貿易營生餘俱  
遊手飲博相習成風營制遂不可問惟派令兵丁

至內地貿易一事嚴訊柴大紀堅不承認質之王  
天植及弁兵等亦僉供兵丁在臺灣自做生理屬  
實並非柴大紀出資派令貿易況船隻出洋各口  
俱須掛號查驗而鋪戶人等亦可逐一挨查不敢  
代為隱諱其催倩當差錢文亦稱係該班兵丁得  
受柴大紀並無從中染指但兵丁等任意遊蕩若  
非柴大紀及營員得賄縱容何至廢弛若此又據  
伊弟柴大經供稱前年十月曾借給臺灣府城廣

隆糖行黃姓番銀一千五百圓每月二分行息至  
今尚未收清實係黃姓缺本暫借並非夥開糖行  
所言殊難憑信必須徹底跟查方成信讞至柴大  
紀聲名狼籍其貪劣欺蹟定不止如德成所奏隨  
訊問王天植鄭名邦等據鄭名邦供稱充當巡捕  
四十九年跟隨柴大紀巡閱各營十月到嘉義縣  
有守備吳剛為步箭兵林長春劉欽求補額外外  
委各許送番銀為謝十二月內回到府城遇有缺

出考驗就將伊二人拔補劉欽送番銀一百二十圓林長春送番銀一百三十圓俱是見柴大紀當面交收等語隨令柴大紀質對亦供認不諱恐其婪索得賄情弊尚不止於此且戍兵短少數目查報未清月餉必有尅扣其鎮標中營所管官庄租息聞亦有虧短侵挪之弊現在逐細嚴審吊查卷案賬目徹底跟究除守脩吳剛外委劉欽業已陣亡無從提訊外請將署鎮標遊擊事中營守脩王

天植草職並將千總鄭名邦李春魁羅勇祀總蔡  
開祥外委林長春均屬要証分別咨部斥革一面  
嚴加鞫訊從重定擬奏入

上命軍機大臣傳諭福康安李侍堯徐嗣曾曰前據琅  
玕奏查抄柴大紀家產詢據該犯家屬供出柴大紀  
在臺灣任內前後所得出息共有五六萬金若僅止  
如鄭名邦所供得受兩外委賍賄不過番銀二百餘  
圓為數無幾焉能如此之多此外賣官鬻爵婪得多



贓必更有大於此者不可不徹底跟究現在應行提訊人証內微末脩弁即行照例咨革外如續有查出翫法營私之文武各員即一面解任嚴訊一面具摺叅奏毋任稍有隱飾此案並著徐嗣曾會同審辦徐嗣曾係本省巡撫又與柴大紀係屬同鄉柴大紀種種貪劣款蹟更無難查訪得實也至臺灣額兵節據該提鎮等嚴切詳查昨又有旨諭李侍堯徐嗣曾各在內外逐一嚴查辦理為時已久何以尚未查有頭

緒如查明該兵丁等遺失後有從賊情節今見賊匪  
平定始行逃回者一經拏獲應遵照前旨立行正法  
其子弟亦不准挑兵食糧以示懲儆或竟係該處營  
制廢弛柴大紀營私舞弊作為虛糧冒餉輒以傷亡  
遺失為辭希圖掩飾尤不可不切實跟究入案辦理  
以彰其罪至臺灣營制尚須酌量添增改設前已有  
旨令將一半換防一半酌募本地義民社番充補既  
可以鼓勵義勇而內地兵丁仍有一半在彼防戍分

班輪換其家屬皆在內地又可以互相牽制於事似屬兩有裨益自應仍遵前旨辦理惟是內地兵丁渡洋防守若無恒產恐所得錢糧不敷資給仍不免借端擾累營私貿易等事或將入官叛產酌量撥給作為幫貼遇換班時仍著前後交代收取餘息以資貼補當差似為妥協並着福康安等一併詳悉妥議再逆匪夥黨陳泮吳領二犯俱係有名頭目前已有旨令福康安等嚴密查拏是否業經拏獲又現據林勸

等供出林奕文之族長林石亦尚無下落並著福康  
安嚴拿務獲至福康安奏莊大田之次子莊天畏雖  
訊據獲犯供稱已被生番殺死但所言恐不足憑信  
仍應一體嚴拿毋任漏網又據福康安奏查勘鳳山  
縣城地勢低窪既不足以資控制自應察看形勢酌  
量移建此外如嘉義彰化淡水等處舊設竹城是否  
亦應酌量遷移或另應添建磚石城垣之處俱應乘  
此番振頗之時逐加履勘籌畫萬全著福康安會同

徐嗣曾悉心妥辦其餘一切善後事宜頭緒紛繁均須福康安在臺灣一手經理福康安總須逐一辦理完竣再行起程即在彼多駐數月亦屬無妨總期於事有益一勞永逸方為不負任使也

上又諭內閣曰現在福康安前抵鹿仔港未及三月即已屢破賊巢擒獲逆首南北二路全境蕩平所有官兵止係屯練及黔楚官兵數千何嘗需用多兵設如恒瑞所言必須添兵六七萬合之臺灣原有之兵則

至十餘萬矣不獨各省徵發遠近騷騷且行走配渡  
需時目下尚不能全數到彼幸而朕洞燭幾先即令  
福康安海蘭察帶同巴圖魯侍衛等前往于恒瑞奏  
到時又以其言不可信諭令福康安堅持定見速由  
鹿仔港前進今得尅期藏功設非朕令福康安海蘭  
察前往即准其添調十餘萬大兵交常青恒瑞二人  
統率則伊等在彼守候日事因循仍前零星調撥不  
特嘉義縣城早為賊所陷即郡城亦不可守尚復成

何事體昨詢據委解送犯來京之都司張爾魁稱賊  
匪攻圍嘉義縣城勢已危急若福康安遲到三日縣  
城必不能守是該處城池得以無恙者皆賴朕燭炳  
幾先命福康安等速往之效前因柒大紀駐守嘉義  
將及半載並據奏恐飢待援不恐出城朕嘉其忠義  
逾格加恩封以伯爵並賞銀一萬兩倘非福康安早  
到則嘉義縣城已失柒大紀為賊所害既可以藉口  
沒於王事罪狀或不致於敗露豈不使貪縱營私激

成事端之人非惟倖逃重戾轉得叨冒厚恩茲幸福  
康安星往救應嘉義縣城得以無虞而柴大紀之捏  
詞守城並貪黷各劣蹟不旋踵而破露可見朕恩不  
能濫受亂法昧良之人亦必不為天理所容終致敗  
露而恒瑞從前之妄請多兵幾至惑衆悞事者不可  
不治其罪矣福康安於袒護恒瑞一節固有應得之  
咎若非成此大功亦豈能將伊寬恕茲因其功大過  
小是以錄其功而宥其過福康安嗣後惟當倍加儆



省益矢公慎勉副朕教誨成全至意至福康安此次  
前往督辦剿捕事宜遵照節次指示調度有方用心  
周密真能不負任使朕心深為嘉許海蘭察屢次督  
兵進剿甚為奮勇可嘉又將莊大田家屬及逆犯莊  
大韭林勇全數擒獲而籌辦一切事宜均能井井有  
條福康安海蘭察前已晉封公爵賞給寶石帽頂四  
團龍褂四開氣袍着再各賞用紫韁但福康安係將  
軍發縱指使皆其調度福康安着加賞金黃腰帶並

賞給福康安海蘭察金黃辦珊瑚朝珠各一盤用示  
優異和珅承旨書諭於一切清漢事件始終鉅細無  
遺勤勞懋著前已晉封伯爵著一體賞用紫韁以昭  
嘉勵

上又諭內閣曰山猪毛義民急公慕義一載以來隨同  
官兵剿殺賊匪始終不懈實屬義勇可嘉業經頒給  
諭書匾額特加旌異並諭令將各義民等分別獎賞  
矣所有管理義民之教授羅前蔭著加恩賞給同知

職銜曾中立業已賞給同知職銜仍著賞戴花翎並  
加恩給予義勇巴圖魯名號俱著送部引見劉繩祖  
黃家涂趙秀周敦紀著賞戴藍翎用示優獎黃奠邦  
著賞給順勇巴圖魯名號仍著一併送部引見張元  
懃王得祿並著加恩賞戴花翎其曾中立黃奠邦仍  
照加賞巴圖魯名號之例各賞銀一百兩以示獎勵  
上又諭內閣曰此次臺灣剿捕逆匪調各省兵丁前往  
協剿均屬奮勉出力現在逆首就擒臺灣全郡平定

因念該兵丁等遠渡重洋究為涉險除福建本省及廣東浙江二省兵丁隣近海疆渡洋素所經習毋庸另行加恩外其湖南貴州廣西及四川屯練兵丁俱應酌加恩賞如該四省兵丁現已撤回著李侍堯於該兵丁內渡時每名各賞給銀二兩如此旨到時回兵已離閩境各歸原省即著李侍堯咨各該省督撫按名賞給又廣東兵一千名既暫行留駐臺灣且前此隨征剿捕均極奮勉出力並着福康安徐嗣曾一

金匱要略卷五十七  
體按名各賞給銀二兩

上又諭內閣曰此次押送逆首林爽文及賊眷賊目之  
各員弁沿途俱能小心管押行走迅速且在臺灣打  
仗殺賊均屬奮勉所有解員馬龍李芳園張爾魁加  
恩以應陞之缺陞用仍俱著各賞緡二疋叅領扎拉  
芬亦著賞緡二疋護軍校神奇保守脩丁世偉鄧應  
相德恩及千總領催俱著各賞緡一疋其護解兵丁  
並著各該省督撫查明各賞給一月錢糧以示獎勵

同日徐嗣曾奏言在水沙連軍營將一切賑貸及平糶章程與福康安面加酌定後福康安進剿南路臣親赴彰化遍加查勘縣城內衙署及民房被賊焚燬無剩村庄被焚者亦甚多惟有鹿仔港至埔心數庄保守無失該邑難民遷避鹿仔港者不下十數萬衆業經該地方官按月散給米糧番薯得以存活臣以此時賊匪已平諭令急早歸庄俟查明戶口將鹿仔港撫卹口糧歸入本庄散給一

面發銀苦蓋草藨以資棲止該民番等風聞陸續  
歸庄已有十之六七自大甲溪至淡水一帶村屋  
無燬惟上年播種無幾收成歉薄且該處義民出  
力者多亦應查明酌量撫卹於本月初旬至嘉義  
地方察看城內民房尚俱完固遠近村庄亦多焚  
燬惟鹽水港一處房屋齊全由嘉義縣至南路臺  
灣縣難民遷入府城者居多府城以外村庄竟屬  
蕩然鳳山城內與彰化相同其村落亦多遭蹂躪

惟廣東庄義民田園廬舍最稱完善東港一處先  
為逆匪佔據後為官兵克復難民搭蓋草蓆多集  
於此查臺灣嘉義城內及鳳山之東港三處本有  
賑卹口糧臣飭照鹿仔港之例招諭難民各自歸  
莊以待查賑日內亦漸次安集統計全郡之難民  
而論彰化為最重臺灣嘉義鳳山次之淡水為輕  
必須分別核實辦理以期無濫無遺臣遴委委員  
分赴各處詳晰確查凡賊匪經過之所房屋未經



被燬者如係義民竭力保護之庄即應量予獎恤如係被賊脅從得以免燬之莊此時予以自新已屬格外不得再邀賑恤其房屋雖已被焚燬而歸庄後尚能蓋造修補力可自給者亦毋庸給賑惟實係遭賊焚搶流離困苦之難民造具清冊給予一月口糧後察看情形如尚須接濟之處再當量為展賑並因各路米價昂貴設廠平糶其無力耕種者酌借籽糧以平市價而急農務節次各省撥

濟軍需米石本甚寬裕但海洋轉運須時現在臺灣存米所剩無多僅敷平糶借貸之用其辦賑口糧祇可折給銀兩查閩省從前辦理折賑每石至二兩而極此時臺灣糧價均在三兩以外若照二兩折給仍不免拮据仰懇

皇上格外施恩每石准予三兩則民食更為普濟臣隨時留心嚴密稽查務使均沾實惠至全郡甫經蕩平尤當以搜拏餘匪綏靖地方為要逆黨內間有

竄逃賊目俱經福康安派撥兵弁迅速按名查拏  
臣嚴飭各屬四面協同訪緝毋使一名漏網連日  
多有弋獲者輿情倍加安貼自二月初旬以後甘  
雨優沾凡已經播種之田禾苗暢發早收可卜豐  
稔柴大紀前任臺灣總兵時臣在藩司任內聞其  
操守平常營伍不能整頓但無確實款蹟五十一  
年四月內柴大紀調任汀州鎮內渡旋奉

旨仍回臺灣本任到省面晤臣曾以海外重地營務要

緊務須正己率屬等言規勸柴大紀極口應諾並云臺灣連有鉅案我責任匪輕此去當倍加整飭內地儘可訪察等語回任後未及半載即值逆匪滋事臣在省時聞其帶兵赴剿原係永福楊廷理催令出城後來在三坎店打仗及在嘉義縣守城凡有臺灣內渡之人頗有稱其出力者臣方信以為真及臣抵鹿仔港後訪知臺地班兵全無約束不事操演日逐賭博遊蕩用以剿禦賊匪率多畏

慈不前府城內及各處兵房並不隨時修葺坍塌  
無存是柴大紀之廢弛營伍莫此為甚並聞營弁  
缺出柴大紀並未秉公考驗竟有恣意受賄始行  
拔補情事其貪鄙營私已屬昭著且於林爽文起  
事之初適在彰化巡閱並不前往查拿轉回至府  
城逗遛亦係實有其事是柴大紀種種款蹟殊出  
意料之外臣現在府城見聞更為切近惟有再加  
嚴密確查務期水落石出告知福康安嚴審辦理

奏入

上命軍機大臣傳諭福康安李侍堯徐嗣曾曰臺灣值逆匪滋擾之後村庄被燬小民失業自應妥為賑恤但被難民人全藉口糧接濟如果該處存留米石不敷辦賑此時無論折給三兩即使再加一倍折給六兩小民雖有銀兩無米可買亦將何以得食且前據李侍堯奏臺灣軍務告竣合計本省及各員撥運之米除應行籌備應用外尚多米四十二萬石其各省

未經運到閩省米石均已咨明截留等語據所奏情  
形而論是各省協撥米石儘足敷閩省軍糧民食之  
用即臺灣應需辦賑口糧亦可由內地運往何以徐  
嗣曾又稱臺灣存米所剩無多辦理賑務又須折給  
銀兩殊不可解且現據福康安奏沿途查閱南路一  
帶被賊滋擾地方田畝多有荒蕪其東港以南禾苗  
暢茂粵庄亦已栽插現在雨暘時若可冀豐收是臺  
灣地方其已經播種之處正復不少且該處地土膏

腹一歲兩熟現在賊匪早經平定被難民人已陸續  
歸庄即未經墾種者亦已照常耕種可望有收此時  
辦理賑務即照向例二兩折給足敷糶買又何必遽  
議加增向來臺灣官吏侵漁成習遇事即思浮冒以  
圖肥囊今經大加懲創之後無可藉端又欲借折賑  
為辭多增價值預為冒銷地步福康安等不可不嚴  
行查察毋任官吏捏詞浮冒墮其術中如有此等情  
弊即行指名嚴叅辦理



欽定平定臺灣紀畧卷五十七

欽定四庫全書

史部

欽定平定臺灣紀畧卷五十八至六十一

內閣中書<sub>臣</sub>沈鵬覆勘

武英殿纂修中書<sub>臣</sub>彭元琬

欽定四庫全書

欽定平定臺灣紀畧卷五十八

三月二十三日

乙酉

李侍堯奏言閩鷓元咨稱二批

川米六萬石于二月初一日開行難以停止又據

湖南運員稟稱奉文停運之前已運米六萬六百

餘石俱抵閩境查此次米石既已放洋赴厦挑運

過山自朱便令其運回應將前項米九萬五千六

百餘石俱照數免收閩省奏入

上命軍機大臣傳諭李侍堯徐嗣曾曰前據李侍堯奏臺灣軍務告竣計本省各省撥運之米儘足敷用其未經運到閩境米應行截留停運是以諭令各該督撫等將浙江湖南四川未經起運米石一體截留分別辦理昨又據徐嗣曾奏臺灣存米除給發軍糧外所存無多其辦賑口糧議欲加給折色銀兩業經降旨令該督撫嚴查辦理毋任屬員藉端浮冒今據李侍堯奏江蘇湖南續運米石業已運到閩境李侍堯

即照數兌收前臺灣存貯之米果屬不敷辦理賑務  
正可將此二項續收之米酌運臺灣既可以接濟民  
食亦可免冒銷之弊較為兩有裨益

二十八日

庚寅

上諭內閣曰被賊戕害各員如果抗節捐軀沒于王事  
本應一例給予卹典設其家屬因公猝遭他變亦可  
酌量加恩以示軫卹劉亨基在任時肆意貪黷自知  
為衆怨所歸因見該處情形必滋事端即預令家屬

携帶多資內渡回籍藉為營窟之計而中途洋面遭  
風壞船親族人等俱被累淹斃資財漂沒無存可見  
昧良黷貨翫法釀變之人即其身倖逃憲典亦為天  
理所不容報應昭然可為炯戒嗣後有守土之職者  
惟當各矢清慎砥礪廉隅時時循思天理凜遵國法  
若不知儆畏惟事貪婪則劉亨基等即其前車之鑑  
四月初二日<sup>甲午</sup>孫士毅奏言南澳碣石海門各營  
汛及饒平惠來等縣稟報臺灣凱旋官兵內渡由

閩省廈門蚶江海門收口因風漂泊到境者計粵  
東乍浦兩處駐防及福建官兵已有八九起即飭  
令地方官料理分別出境歸伍奏入

上諭內閣曰前因各省兵丁調往臺灣剿捕賊匪遠渡  
重洋究為涉險曾降旨令將湖廣貴州廣西四川四  
省兵丁于內渡時每名各賞給銀二兩又留駐臺灣  
之廣東兵丁一千名亦經一體賞給至廣東浙江及  
福建本省兵丁因其鄰近海疆渡洋素所經習是以

未經另行加恩今孫士毅所奏凱旋官兵多有漂  
入粵境此項兵丁俱由閩省內渡因遇風漂入他  
省境界即素習海洋究屬遭險亦堪憐憫所有臺  
灣漂入粵境官兵着孫士毅查明無論何省官兵  
如前降諭旨內未經賞給者即着每名賞給銀  
二兩如已離粵境各回原籍即着孫士毅行知  
各該督撫按名賞給嗣後如有凱旋官兵因風  
漂入他省查明未經得賞者俱照此賞給以示



朕格外軫恤之意

臣等謹按國家設有額兵原以備徵發之用該兵等平素優給錢糧身家得資養贍一旦遇有徵調即偶經涉險亦屬分所應然我

皇上於辦理臺灣軍務當事竣之時因其遠涉重洋優加

賞賚復因念廣東浙江福建之兵凱旋內渡遭風漂泊又續降

恩綸每名

賞給銀兩所以體恤戎行者有加無已

深仁厚澤浹淪肌衆志有不成城者哉

初七日

己亥

李侍堯奏言臺灣全境蕩平所有南北

兩路凱旋官兵一到即須按次遄行

臣

前已飭行

司道等酌定章程預為備辦三月初九日接准將

軍福康安來咨並抄寄摺稿已令各路領兵大員

分起配船載渡

臣

查海洋風帆靡常其自鹿耳門

鹿仔港兩處開行或收入廈門或收入蚶江崇武  
嶼均須隨風收泊臣已飛飭口岸各員于官兵登  
岸處即妥為辦送起程仍酌量間日行走以免沿  
途擁擠至四川松潘鎮總兵穆克登阿帶領屯練  
降番兵丁已由廈門蚶江及銅山漳浦等處登岸  
接續前進二十四日即可全過泉州又江寧將軍  
永慶因風收泊銅山灣起岸來廈其所帶杭州乍  
浦駐防兵船收入廈門亦間有收南灣詔安到廈

者尚有一船未到俟到齊即帶領起程又廣東副都統博清額帶領廣州駐防兵因風收入廣東惠來縣并有收入黃岡漳浦銅山者兵丁即就近取道回粵其抵厦之船及未到一船該副都統現在來厦帶領起程又鎮筭鎮總兵尹德禧帶領湖南兵丁已由蚶江厦門收口現已照料陸續起程至巴圖魯等及福州滿兵亦接續進口適行連日天氣晴和官兵行走俱極安妥其貴州官兵原係總

兵許世亨帶領該鎮已補放浙江提督所有原帶  
兵丁查有貴州副將岱德堪以管領回黔臣俟其  
抵岸即飭知遵照其浙江廣西廣東福建等省綠  
營官兵軍營分派起數本係編列在後是以尚未  
收口現飭妥協預備俾得隨到隨行再船隻一項  
已節次飭撥前往並與福康安往返札商轆轤駕  
駛以資配戴侍郎德成于二月二十九日帶同司  
員等抵鹿仔港初二日登岸至福州將軍魁綸于

本月十五日由崇武灣放洋此日應抵鹿仔港奏  
入報

聞

十二日甲辰福康安鄂輝同奏言臺灣遠在海外南

北兩路地方極為遼濶澎湖一島控制鹿耳門為  
臺灣屏蔽山海汛防均關緊要近年以來柴大紀  
貪鄙不職而各營官員亦多不得其人營伍日漸  
廢弛遂致釀成逆案茲當剿平賊匪之後應于軍

營出力之員內不論何省慎選幹員請補方足以資整頓查臺灣鎮所屬各營內副將二缺叅將一缺遊擊七缺均未補放有人又安平協副將丁朝雄南路營叅將瑚圖里前已俸滿照例將副將李威光叅將曹貴調補查李威光帶領內地義民隨在軍營雖知黽勉才具究屬中平曹貴尚未到營任事察其材力亦非堪勝要缺之人均應酌量更調臣等進兵時于軍營帶兵各員內隨時留心察

看量其人才核其勞績逐加遴選查有福建同安  
營叅將福蘭泰才具明幹辦事安詳在鹿仔港堵  
禦賊匪駕馭義民甚為嚴密得體堪以陞補臺灣  
北路協副將又福建督標水師營叅將潘韜熟諳  
營伍才堪造就調赴臺灣日久始終出力堪以陞  
補澎湖協副將又廣東羅定協副將孫全謀才具  
明晰隨征出力諳習水師于臺灣情形較熟堪以  
調補安平協副將又福建陸路提標前營遊擊穆



騰額堵剿賊匪認真出力堪以陞補臺灣城守營  
叅將貴州清江協右營遊擊魯安邦打仗奮勇曾  
任京營守備通曉事務堪以陞補臺灣南路營叅  
將又臺灣鎮中營遊擊一缺為鎮標要缺營務最  
繁凡挑補兵丁清查軍械等事皆其專責于都司  
內揀選一時實難其人查有福建陸路提標右營  
守備潘國才才具明幹遇事奮勉懇請將潘國才  
照水師守備應陞之例陞署臺灣鎮中營遊擊照

例扣滿年限另請實授又福州城守左軍都司敏  
祿明白勤慎堪以陞補臺灣鎮標右營遊擊又廣  
東澄海協都司麥瑞熟習營伍堪以陞補安平協  
中營遊擊又海壇鎮標中營遊擊葉有光熟習臺  
灣風土堪以調補安平協右營遊擊又福建水師  
提標左營遊擊黃象新打仗出力堪以調補澎湖  
協右營遊擊又騎都尉陳大恩原任湖北施南協  
副將緣事革任仍留騎都尉世職懇請來臺灣軍

營効力該員自進兵以來打仗奮勉仰懇將陳大  
恩留于臺灣補放臺灣鎮太營遊擊又原任溫州  
鎮總兵魏大斌自革職以後深知感懼守城禦賊  
甚屬出力但觀其才實非幹練應請將魏大斌補  
授安平協左營遊擊又臺灣澎湖有應補守備八  
缺分防汛地管束兵丁均關緊要現在整頓營伍  
之時亦應揀選年力強壯打仗奮勇人員補放以  
收實効查有候補守備陳宗煌堪以補授臺灣鎮

標中營守備廣東提標千總陳廷高堪以陞補臺  
灣鎮左營守備汀州鎮標千總吳芝鳳堪以陞補臺  
灣城守左軍守備潮州鎮標千總吳大瑞堪以陞  
補北路協左軍守備福建水師提標千總李文彩  
堪以陞補安平協左營守備泉州城守營千總李  
漢陞堪以陞補安平協右營守備閩安協左營千  
總雷鳴揚堪以陞補澎湖協左營守備安平協千  
總聶世俊堪以陞補澎湖協右營守備又浙江溫

州鎮總兵黃岩鎮總兵二缺令將軍營出力副將  
揀選陞用蔡攀龍陞任提督普吉保調任臺灣所  
遺海壇鎮汀州鎮員缺俱係軍營所出之缺例應  
以軍營人員補用臣留心察看于臺灣軍營副將  
內逐加遴選有福建興化城守副將格綢額廣東  
香山協副將謝廷選屢著勞績自隨同臣等打仗  
殺賊均屬奮勉又福建閩安協副將丁朝雄帶兵  
收復東港口粵庄糧米得以運至府城數月以來

堵禦賊匪防守極為嚴密以上三員俱堪任專閫  
之任請將謝廷選補授溫州鎮總兵格綢額補授  
汀州鎮總兵丁朝雄補授海壇鎮總兵以示鼓勵  
此外軍營副將內惟貴州銅仁協副將岱德打仗  
奮勇出力已奏請

賞給巴圖魯名號但才具少欠開展尚須歷練其餘並  
無堪勝總兵之人不敢濫行保奏所有黃岩鎮總  
兵員缺應請

旨簡放再浙江兵丁原係温州鎮總兵魏大斌統領前來臺灣因魏大斌業已革職派令副將詹殿擢帶領撤回但兵數衆多不敷照料查温州鎮總兵員缺現請將謝廷選陞補應即令謝廷選管帶各起兵丁回浙奏入

上命軍機大臣傳諭福康安李侍堯曰柴大紀貪縱玩弛一案前經福康安訊據守備王天植及柴大紀之胞弟柴大經等錄供具奏是柴大紀斂法侵貪俱有

証據其餘各款亦無難向柴大紀逐一研訊跟究得實何以許久尚未審訊明確即前次所奏供情亦止係就弁兵及伊弟柴大經等供出而柴大紀尚未見訊取確供着福康安即將該弁兵及柴大經等所供柴大紀聞知賊匪滋事退回府城及帶兵出城又在演武廳駐劄並不親往剿捕並派令兵丁至內地貿易借給糖行番銀得受兵丁銀兩拔補外委各款并此外種種劣蹟即向柴大紀逐一嚴加鞫訊錄取確



供迅速定擬具奏母任稍有狡展再前此福康安等  
奏到獲犯各供詞內據莊大田供出有孫一人莊有  
又堂弟莊樹現在平和廣坑庄生理蔡福供出前年  
林典文攻破諸羅有素識之何霜榮引進入夥等語  
此三犯現在曾否拏獲該犯等係逆犯親屬夥黨不  
可不嚴拏審辦以淨根株着福康安李侍堯一體嚴  
飭查拏務獲

上又諭內閣曰謝廷選着補授浙江温州鎮總兵格綱

額補授福建汀州鎮總兵丁朝雄補授海壇鎮總兵  
以示鼓勵其浙江黃岩鎮總兵員缺着王柄署理  
俟服闋之後再行實授

上又諭內閣曰前因臺灣出有武職各缺曾降旨諭令  
福康安查明軍營出力人員內酌量奏補今據福康  
安奏請酌量補放俱着照所請其千總把總外委等  
缺着福康安于軍營出力弁兵內擇其才具堪以管  
教兵丁者酌量拔補照例咨部至此項陞補人員若一

概送部引見伊等俱在軍營奮勉出力此時臺灣逆  
匪初平正資人料理彈壓未免又需調署且魏大斌  
曾任總兵亦經素識更無須令其來京引見所有此  
次陞補各員竟無庸送部

上又諭內閣曰特爾敦轍派往臺灣剿捕逆匪尚屬出  
力業經加恩賞給副都統職銜今自閩回京于途次  
病故殊屬可憫着加恩賞銀二百兩以示軫恤

十三日  
乙巳

上諭內閣曰此次剿捕臺灣逆匪所有派出帶兵之巴圖魯侍衛等打仗殺賊甚為奮勇雖止係內地奸民滋事非從前平定準噶爾回部金川可比但數旬之內生擒南北兩路逆首臺灣全郡蕩平辦理甚為迅速除軍營出力人員業經降旨加恩分別陞用外今特爾敦轍雖已賞給副都統職銜但在途病故殊堪憫惜其巴圖魯侍衛等着福康安詳悉查明如有似此實在出力勞績懋著者據實具奏候朕降旨交部查明

伊等所得功牌酌量議給世職以示鼓勵

十四日

丙午

福康安鄂輝同奏言臺灣民刁俗悍搶

竊成風給會拜盟尤為惡習所有天地會名目起  
自內地輾轉私傳又有一種游手匪徒生事擾民  
名為羅漢脚以天地會人衆勢強利于糾搶無不  
聽從入會若非會內之人即行搶奪是以稍有身  
家及負販營生者亦多畏其搶奪不得不從以致  
南北兩路日聚日多一經廳縣查拿動輒抗官拒

捕此次林爽文謀逆不法即由糾合會匪而起其  
林爽文入會又係嚴烟傳授五十二年正月內常  
青訊明賊匪楊咏供詞據稱聽得嚴烟說起會的  
根源是廣東洪二房和尚居住後溪鳳花亭同一  
姓朱的年纔十五六歲不知名字也不知住在那  
裡等語並經孫士毅逐處密查不但並無其人抑  
亦並無其地臣等到臺灣後屢將天地會根由訊  
問賊犯僅知取烟吃茶俱用三指說話不離本字

等暗號不能備悉其詳及拿獲林爽文研究再三  
匪不供吐因係鮮京要犯未使用刑嚴訊隨思嚴  
烟係首先在臺灣傳會之犯且係有名賊目必須  
嚴拿跟究當即嚴密查緝已將該犯拿獲臣等親  
加研訊嚴烟即係莊烟又名嚴若海係漳州平和  
縣人于乾隆四十八年藉賣布為名來至臺灣四  
十九年在溪底阿密里庄傳授天地會是年三月  
十五日林爽文聞知會內人眾便于糾搶即聽從

嚴烟入會五十一年八月林興文復約同林漢林  
領林水返張四何有志在車輪埔飲酒約會各處  
村庄互相傳習遂致拒捕戕官釀成逆案臣等以  
該犯既係臺灣首先傳會之人則天地會傳自何  
人起自何地必知備細向其逐一跟究據供這天  
地會聞說是朱姓李姓起的傳自川內年分已遠  
有馬九龍糾集和尚四十八人演就驅遣陰兵法  
術分投傳教後來四十八人死亡不全只有十三



人四處起會那在廣東起會的是萬和尚俗名涂  
喜如今在那裡實不知道又有趙明德陳丕陳彪  
三人從廣東惠州府來到漳州詔安縣雲霄地方  
傳會有個張姓不知名字因面上疤痕甚多號破  
臉狗他常留趙明德等在家居住附近高坑菴馬  
坑廟丁仔峽石礫尾溪都是傳會之處乾隆四十  
八年陳彪借行醫為名到平和縣纔傳我入會的  
這些人是陳彪告訴我的其實都未見過又聞得

陳丕也曾到過臺灣傳會如今早回內地去了等語又供凡傳會時在僻靜地方設立香案排列刀劍令在刀下鑽過即傳給會內口號結為弟兄連父母妻子不許告知也不寫帖立簿那起會的朱姓叫朱鼎元帮他傳會的李姓實在不知名字他們兩家傳下一個洪字暗號所以叫做洪二房賊旗上書寫洪號字樣并有五點二十一隱語都是取洪字的意思曉得暗號就是同會即素不認識

之人有事都來幫助等語復嚴究此外有無不法  
語句據該犯供出木立斗世及李朱洪等暗號與  
孫士毅從前查奏之語大畧相同奸徒編造暗號  
邪詞藉圖煽誘實堪痛恨所云四十餘人都會驅  
遣陰兵法術甚屬妄誕不經其由川省起會傳至  
廣東等處並不能實指川省粵省是何縣分與孫  
士毅前奏乾隆三十二年起自漳州之語不符恐  
竟係逆匪等本與粵人不合又因粵人聚集義民

拒賊出力希圖架詞傾陷其起會之朱鼎元李姓

又無實在下落供詞甚為閃爍

臣

福康安前在四

川總督任內查緝囑匪遍加親歷並未聞天地會

名目

臣

鄂輝在川年久亦未聞有此事但既有此

語不可以所供無據置之不辦且天地會聚眾搶

奪與囑匪搶奪相近或竟係四川省傳來亦未可

定現據供出趙明德陳丕陳彪三人在詔安雲霄

地方傳會自必深知此會根由即應從此跟查徹

底嚴究臣等現已密派妥弁賫信知會李侍堯孫士毅不動聲色嚴密查拿俟閩廣得有確據如果起自川省即飛咨川省一體嚴密查辦至臺灣天地會情形臣等連日訪察其首先傳會之人藉端煽惑聚眾結盟原屬心懷叵測而附從入會者因糾眾搶奪被惑聽從及至入會後科派銀錢遇有搶奪等事即湏互相幫助雖搶其戚好之家不能不隨同前往是以會內之人有因欵錢助闖心生

退悔者可見邪教惑人之事一時圖利相聚必不能始終合夥串通一氣即如阿里港殷戶陳國英原曾入會從逆嗣以莊大田等索銀錢不遂將伊父母殺害後逃至山猪毛粵莊願充義民因粵庄不肯收留勒交穀石氣忿身死又有本係會內之人因畏懼干連即充當義民隨同剿賊如義民首賴水魏收等俱曾入天地會賊匪滋事之初即捐資招集義民打仗出力即此可知入會之人並非

全行從賊自大兵進剿以來乘勝長驅屢次克捷  
凡係助惡黨羽望風潰散不能復行糾集所有從  
賊會匪人數衆多業已殲除殆盡間有未獲逸犯  
上緊緝拿日有就獲者審明後即行正法此等匪  
徒斷不能復行漏網至此外義民庄民等亦有曾  
經入會者經此番大加懲創之後人情已極震懾  
不敢復蹈惡習若于人心甫定之時再行追究從  
前紛紛查辦未免易滋疑懼況天地會並無經像

無憑指實或啟告訐訟索之端轉于地方無益惟  
有嚴密確查首先傳會之人以絕其源其來臺灣  
傳會者除嚴烟外尚有陳丕一犯是否實已潛回  
內地抑尚藏匿村庄現仍一體查拿究辦並責成  
地方官永遠嚴行禁止凡有拜盟立會即非天地  
會名目亦即嚴懲示儆不但不使有糾搶之事並  
不得存結會之名以仰副

聖主綏靖海疆整飭民俗之至意至嚴拿竄逃餘匪尤為妥



靖地方要務當此難民歸庄之時恐有逸匪混入  
其中希圖漏網經臣派撥弁兵帶同熟諳道路之  
人分頭跣緝茲各處口岸要隘等處駐守兵丁俱  
已撤回而南北兩路地方寬廣原設水陸各汛自  
賊匪滋事後多未安設現在一面酌定營制一面  
先將挑出補缺兵丁分安原設各汛飭令往來梭  
織巡查遇有形跡可疑之人即行拿究復據派妥  
協員弁分路查緝並派山猪毛義民首劉繩祖周

敦紀等帶領生番通事黃阿生往內山番社搜查  
逸匪以期淨絕根株不留遺孽現據派出官兵陸  
續擒拿解送及民番等盤獲縛獻者紛紛不絕遂  
加嚴審或曾抗拒官兵或擾害村民肆行搶劫或  
賊匪經過村庄附和隨行俱各供認不諱審明後  
即派委知府楊廷理叅將吳宗茂監視行刑將匪  
犯羅進等三百一十二名按名正法至大武壠一  
帶地方山箐深密恐有潛逸匪犯派令六十七帶

領官兵前往會同副將格綢額等自牛庄進山由  
大武壠直至崗山一路嚴密搜查並令將各庄義  
民慰諭歸農乘時耕作據該員等在大武壠內一  
帶村庄及山溝竹圍內逐一搜查並無賊匪民人  
等漸次歸庄整理生業連日澍雨優霑土膏滋潤  
正可及時播種其東港洋面小琉球一島亦派員  
查明該處止有泉州民人三十八戶搭蓋草蓆居  
住俱係良民亦無賊匪藏匿再查各處義民俱已

陸續歸庄軍器全無所用節經派委妥員分投收  
繳並令地方官查明原冊將義民自備器械一體  
交官自到南路後共繳過鎗炮刀矛藤牌等項四  
千二百九十餘件惟是臺灣風俗剽悍軍器最多  
皆因械鬥私造此番懲創之後民人等震懾兵威  
已甚畏懼而閩粵不和積習尚恐驟難更易惟有  
嚴密查辦不准存留軍器地方官如能永遠奉行  
實力查禁則械鬥之風亦可不杜自息再查林水

一犯已拿獲歸入第四起解京匪犯內起解其董  
喜一犯將拿獲賊目隔別訊問多稱董喜實已病  
故並據供稱大兵攻克集集埔後董喜病已沉重  
逃到山邊身死賊夥等將伊屍身即在該處掩埋  
等語已派委妥員往集集埔一帶嚴密訪查董喜  
是否實在病斃埋葬何處務得確切証據方可憑  
信總之此等賊目助逆不法斷難任其一名漏網  
臣等于是進兵時隨處訪查賊目姓名另行存記除

臨陣殲戮及官兵搜獲之外生番呈驗首級認出賊目又有數十人其未獲逸犯<sub>臣</sub>等已開列名單通行南北兩路一體嚴拿二月以後陸續搜獲者甚多查對名單凡係有名賊目已獲十分之九仍嚴飭各處兵役庄民等嚴拿跟究即賊中小頭目等一經訪查確實亦須按名緝獲淨絕根株不使稍留餘孽其賊目家屬人等俱係應行緣坐之犯已陸續搜獲百餘名仍再移咨徐嗣曾一體飭屬

嚴查先將拿獲者陸續送赴內地交李侍堯照例辦理其家屬居住內地者亦飛咨李侍堯查明究辦奏入

上命軍機大臣傳諭福康安李侍堯孫士毅曰會匪結盟滋事自應確查嚴禁臺灣現當人心甫定之時且據福康安奏義民中即有曾經入會者若再追究從前紛紛查辦實未免易滋疑懼至所供萬和尚趙明德等犯為粵閩二省首先傳教之犯必當嚴拿務獲

但內地輾轉根查又恐啟告訐訛詐之端李侍堯孫士毅惟當不動聲色飭屬密訪嚴查以期就獲不必過甚致有株連然亦不得視為尋常緝捕具文致要犯潛踪漏網又連日訊及解到逆犯簡添德供有李惠一犯係南路偽軍師雖檢查福康安原奏供單內有李惠已于上年九月被府城官兵拿去正法之供但所供是否確實李惠一犯係何人拿獲並着福康安查明具奏至福康安現在所辦臺灣善後各事宜



頭緒繁多若諸務完竣能于七月間內渡即應起程于萬壽前赴熱河瞻覲如一時未能辦竣聞海洋風阻九月內向俱停止開渡福康安不妨在彼多駐幾時萬不可冒險開行即過九月俟風色順利再行起程亦未為遲

上又諭內閣曰帶兵出力之巴圖魯侍衛等昨已降旨交福康安查明勞績懋著者奏明交部查照功牌酌給世職此內鄂輝舒亮普爾普三人俱係大員奮勉

出力朕所素知即著軍機大臣會同該部查明鄂輝等三人節次打仗勞績查照應得功牌酌量議給世職以示酬庸延賞之至意

欽定平定臺灣紀畧卷五十八

欽定四庫全書

欽定平定臺灣紀畧卷五十九

四月十五日

丁未

福康安鄂輝同奏言廣東官兵從未

調派隨征此次在臺灣剿賊幾及一載及臣等進

兵後南北兩路屢次打仗殺賊在綠營中實為奮

勇可嘉與黔楚兵丁不相上下軍務告竣後隨將

各路帶兵將備等官通行傳齊臣等公同逐加察

看擇其打仗勇往材堪造就著有勞績者酌量陞

補除常青陸續奏補各缺外茲查香山協副將一  
缺福建督標營叅將張萬魁打仗勇往曾在金川  
出兵駐守阿里山要隘堵截極為嚴密堪以陞補  
又羅定協副將孫全謀已另摺奏調安平協所遺  
副將員缺查有江西吉安營叅將張兆熊自請赴  
軍營効用奮勇出力堪以陞補又提標中軍營叅  
將員缺提標後營遊擊查文昇堪以陞補所遺遊  
擊員缺惠州協右營都司楊拜颺堪以陞補又海

門營叅將員缺左翼鎮左營遊擊林起鳳堪以陞  
補所遺遊擊員缺左翼鎮右營都司陳大高堪以  
陞補又大鵬營叅將員缺碣石鎮中營遊擊許廷  
進堪以陞補所遺遊擊員缺碣石鎮右營都司曾  
偉堪以陞補又牛鎮營遊擊員缺興寧都司蕭應  
得堪以陞補其餘都司八缺守備十六缺均揀選  
軍營出力人員擬補另行繕單呈

覽再查臺灣道永福係監司大員在任數年毫無整頓

辦理楊光勲一案惟據屬員詳報之詞顛頂結案  
將天地會名目改為添弟會之處詢據該道稟稱  
當日署諸羅縣知縣董啟埏原稟及北頭協副將  
赫生額移文俱係添弟會字樣實非擅自更改等  
語隨檢查董啟埏等文稟俱附卷中但該員等業  
已身故永福係審辦之員豈得置身事外諉為不  
知臣等細加察訪道署幕友沈謙與諸羅縣幕友  
沈七係屬弟兄在上下衙門作幕已屬不合又同

辦一案自難保無通同商改情弊質之永福亦屬  
無辭可辯沈謙前往諸羅看視伊弟適直逆匪滋  
事業被賊殺害未便以質証無人任其支飾是永  
福辦理含混意欲化大為小不問可知又崇大紀  
貪縱營私聲名狼籍已非一日永福身為旗員近  
在同城並不據實揭報督撫亦屬有心徇隱查該  
道於賊匪滋事之初捐貲招募鄉勇固守府城復  
遣俸滿教官羅前蔭等前往山猪毛招集粵民一

載以來辦理均屬妥協是該道堵禦賊匪固為出力但核其貽悞地方之罪究屬功不掩過應請將永福革職送交刑部治罪如此外尚有別項劣蹟再行嚴叅仍一面先行摘印開缺飭委臺灣府知府楊廷理護理查臺灣府事務本繁現又有城工撫卹等事一人難以兼攝已委淡水同知徐夢麟署理府篆其淡水地方亦關緊要臣等於調來臺灣辦事各員內逐加揀選查有奉



旨發往閩省差遣之江南泰州知州袁秉義堪以委署  
所有臺灣道員缺恭候

簡放臬司李永祺查審此案係在已經辦結之後但既  
經覆審不即嚴切跟究殊屬徇縱貽誤應一併革  
職留於臺灣交與徐嗣曾委辦城工報銷等事効  
力贖罪巡撫徐嗣曾於此案毫無覺察亦難辭咎  
應交部嚴加議處再凱旋官兵分起渡洋內福州  
駐防一起官兵在鹿仔港更換大船候風放洋有

領催蘇楞額等乘坐哨船已至港口未上大船陡起風暴飄至大洋正在危急忽有異鳥飛集船頭船戶等謂得神佑必可無虞飄流兩日夜幸不覆溺適於黑水洋遇見他船兵丁等獲救過船軍裝搬運甫竟見原坐哨船下有數丈大魚浮出水面原船登時沉沒奏入

上諭內閣曰永福以監司大員辦理要案顛預完結又崇大紀貪縱營私永福近在同城有奏事之責並不

叅奏又未據實揭報該道於堵禦賊匪固為出力究屬功不掩過永福著革職拏交刑部治罪該員如有子嗣亦著同交刑部一併治罪李永祺著革職留於臺灣交與該撫徐嗣曾委令辦理城工報銷等事効力贖罪徐嗣曾係該省巡撫咎實難辭並著交部議處所有福建按察使員缺著伊轍布補授臺灣道員缺著王右弼補授

十六日

戊申

上諭內閣曰此次派往臺灣勦捕官兵及運送錢糧鉛藥等項渡洋多獲平穩前此福康安自崇武澳放洋前抵鹿仔港千里洋面一晝夜即已過達皆仰賴

天后助順靈應垂庥實深欽感節經降旨交李侍堯等修葺廟宇并親書聯額二分於廈門興化兩處懸掛以昭

靈貺茲福康安等奏福州駐防官兵內渡船隻在港口被風遇危獲安叠徵靈異覽奏為之額手現在兵船

陸續內渡者尚多據福康安等奏海洋三四月間風力平和四月前儘可全數撤竣仰荷

靈祇默佑官兵安穩遄歸允宜增益鴻稱褒崇封號著於舊有封號上加增顯神贊順四字用答

神庥而隆安侑并再書匾額一面交福康安等於沿海口岸廟宇應懸處所敬謹懸掛至此項被飄船隻雖遇救援無虞但因公冒險殊堪憐念著照前次凱旋兵丁漂泊粵境之例每名賞給銀二兩以示格外體

卹再救渡兵丁過船之許長發究為何人並著福康  
安等查明酌加獎賞

臣等謹按書曰肅恭神人

御製天津海神廟碑文曰康人我人咸依神庥蓋神人  
雖幽明殊致而罔不肅恭則敬神而佑及于人即  
為愛人之驗愛人而誠格于神即為敬神之實此  
至理之相貫徹而人之依神庥者所以即于康人  
也我

國家懷柔款祀盱眙昭融神著厥靈靡有不若即如  
臺灣一役自徂征以迄凱旋往來航海悉皆衽波  
颭颿澶涖助順甚至祥徵異鳥履險而亨誠所云  
咸依神庥者乎我

皇上特崇美報鴻號褒稱而哨船之偶遭飄泊猶且  
憫其曾涉艱虞

優加賞賚斯則愛人之至也夫斯則愛人以敬神之實  
也夫

同日德成奏言二月二十九日抵鹿仔港口此處  
水淺海船不能直達必須小船接渡又因連日風  
暴小船不能出港距岸二十餘里停駐候至三月  
初二日風覺稍定換船登岸於初七日行抵臺灣  
所有酌建城垣事宜據福康安告知臺灣嘉義兩  
處自應就舊時基址建城其餘仍可用竹木圍棟  
所有工程臣即會同徐嗣曾悉心估計俟詳細核  
明錢糧確數另行具奏奏入報



聞

十七日

已酉

福康安鄂輝同奏言連日提訊革職千

總鄭名邦等據供除業經供出之劉欽林長春賄

拔外委外尚有步箭兵甘興隆柴景山拔補外委

柴大紀亦有得受謝禮情事並據供我跟隨柴大

紀到南北兩路巡查時每營都司守備千把總託

言夫價俱有餽送總視營分之多小定銀數之多

寡自番銀六百圓至四百圓不等柴大紀曾經收

受等語柴大紀以總兵大員貪縱營私毫無顧忌  
巡查各營並不認真操演兵丁稽查汛地轉收受  
夫價銀兩每營至數百兩之多而各營員弁相率  
歛派送迎饋送均有應得之罪必須徹底跟究現  
在飛提各營將備及行賄補缺之甘興隆柴景山  
來郡一俟人証到齊質訊明確即一併從重定擬  
至官兵搜拏首逆時惟恐路徑不能諳習侍衛兵  
丁中亦無認識林爽文之人因選派淡水義民首

及社丁通事等數十人帶道作為眼目正月初五日巴圖魯侍衛翁果爾海等四員貴州外委盧應朝廣西把總譚金魁等屯練都司阿忠等搜至老衢崎地方經義民首高振見首逆林爽文與賊目何有志一同逃走恐其驚逸即告知侍衛翁果爾海察靈阿棍德森伯爾外委盧應朝把總譚金魁貴州廣西兵丁顏得奉等十八名屯練都司阿忠等八員屯兵額奇塔爾等五名一同圍住將林爽

文孛獲解送高振賞戴藍翎並給千總職銜圍孛  
之侍衛弁兵義民首等均已分別陞等賞翎拔補  
實缺又官兵至瑯嶠孛獲莊大田係侍衛博斌都  
司張占魁廣東把總路世遜貴州額外外委周廷  
亮廣西千總馬振強各帶兵丁同降番穆塔爾丹  
比錫拉布等及山猪毛義民鄭福等十一名一同  
圍孛臣等俱已分別獎勵其林躍興一犯即係義  
民首高振孛獲至杜敷係水沙連社丁擒獻林與

文家屬並派生番在內山堵截逆首甚為出力前  
已奏明給予千總職銜並酌加獎賞奏入

上命軍機大臣傳諭福康安李侍堯曰柴大紀身為總  
兵大員平日貪縱營私毫無顧忌於拔補弁兵得受  
謝銀並於巡查營伍時收受夫價每營至數百兩之  
多以致營員相率效尤武備日益廢弛釀成巨案自  
應提集案內人証徹底究辦以儆官邪所有鄭名邦  
供出各款應即向柴大紀逐加嚴訊令其據實供吐

訊取確情定擬具奏後一面即將伊派委妥員解送  
來京沿途小心看押毋致有畏罪自戕等事至高振  
探明逆首踪跡首先下手拏獲又拏獲賊目林躍興  
一名實為出力可嘉著福康安將該義民首同前此  
曾中立黃奠邦等一併給咨送部引見又昨海蘭察  
到京據奏福康安李侍堯二人俱曾抱恙數日仍力  
疾辦事旋即痊愈等語沿海地方水土氣候與內地  
不同福康安在彼不能服習李侍堯又已年老伊二

人俱偶經抱恙雖已痊愈朕心深為廕念現在大功告成不過善後事宜著傳諭福康安李侍堯務須加意調攝不可過於勞瘁其尋常細事毋庸力疾辦理或致精力就乏於要務轉不能周到惟當隨時善自調護以副朕體恤委任之意

上又諭內閣曰地方官吏如果素無劣蹟猝被賊害尚當予之卹典是以長庚俞峻各員據福康安等奏其居官尚好皆即交部優卹若唐鑑等賍私累累執法

釀變此而因其被賊戕害遂爾不懲其貪則伊等家屬仍得坐擁豐饒無以示儆將來接任各員必相率效尤復萌貪縱故智非所以儆官邪而靖海疆也今當此徹底查辦後該地方官務當各矢清慎砥礪廉隅時時循思天理凜遵國法倘不知儆畏惟事貪黷則唐鑑等即其前車之鑑

二十日

士

徐嗣曾奏言彰化一縣難民戶口陸續

查明現在按戶散給賑銀并分設各廠減價平糶



該難民等口食有資凡從前遷避鹿仔港流離失  
所者以次各歸本庄務農安業臣仍遵委妥員密  
赴訪查不使胥役等舞弊尅扣俾沾實惠其臺灣  
鳳山嘉義等縣歸庄者亦漸衆多俟戶口冊籍造  
竣即行一體賑給惟北路一帶地土較寒據淡水  
同知徐夢麟彰化縣知縣宋學灝稟報二月初旬  
天氣陰冷并有微雪之處恐早禾收成不無稍減  
當飭據實查明歸於撫卹案內分別酌辦昨准督

臣李侍堯咨會各省運閩米石其未經入境者已酌定停止臣現查臺灣存米除給發兵糧外足敷平糶之用所有內地剩米十萬餘石應留為漳泉等處接濟已咨明督臣毋庸撥運過臺至軍需各款報銷必須核實查辦府城及鹿仔港淡水等處各有內地撥到銀米前因逆匪滋事之時臺灣南北中三路文報不通各屬支用清冊尚未造齊報局查其詳報各案多有與定例懸殊者恐該員等

動用浮濫任意開銷臣現在嚴檄飛催分飭趕緊  
造冊具報率同臬司李永祺悉心查核一面密為  
訪察倘有捏冒情弊立即嚴叅究辦又查臺灣訟  
牘紛繁自軍興以來各屬更多積案向來徒流以  
上案件例解內地由司審轉茲福康安與臣商酌  
臣及臬司李永祺俱在臺灣當飭各該廳縣趕緊  
清釐詳報臣即督同李永祺就近提審分別奏咨  
完結以清塵案而免拖累至府治城工連日會同

福康安德成詳加履勘現在籌定估計另摺奏

聞其餘一切善後事宜更當隨地隨時與福康安熟商  
妥辦斷不敢稍有怠忽奏入報

聞

二十三日卯福康安鄂輝魁綸徐嗣曾同奏言臺  
灣地土膏腴種植米麥番薯一年三熟賊匪滋事  
以來民間耕種失時田畝荒廢糧價不能十分平  
減二月間勦除賊匪難民漸次歸庄東作方興之

際臣等分派委員於撫卹村庄之便將繳銷器械  
飭縣改鑄農器給與無力貧民並商之徐嗣曾酌  
借籽種令其各歸農業查淡水田園俱已種齊彰  
化田畝向藉內山淡水灌注上年賊匪阻截水道  
沿海一帶不能播種今水道漸已修復田水充足  
禾苗暢茂三月下旬米麥市價較之三月中旬有  
減無增嘉義臺灣兩縣近日雨澤較少天氣炎熱  
而地土尚屬滋潤鳳山地在迤南氣候極早禾稻

現已含漿民情甚屬安靜惟粵庄閩庄民人素不相和泉民與漳民亦多嫌隙今民人逐漸歸庄恐其藉端爭競現在剴切曉諭嚴行禁止嗣後地方官若能隨時化導有犯必懲斷不致稍滋事端至北路各處難民今已全行回庄其南路回庄者亦有十分之九焚燬村庄多已修葺房屋搭蓋草蓐漸次復舊凡係通衢市集負販流通往來如織府城內外因賊匪蕩平演劇酬愿者甚多各縣生童皆

來府城應試臣等體察情形地方日就寧貼人心  
實已大定仍嚴飭文武各官上緊緝捕逆匪現又  
搜獲賊目林舵林柱陳理林旭初沈刊蔡丑李勝  
林士芳蕭田九名殺害同知王雋之逆犯張烈一  
名逆匪陳竟等二十八名俱已審明正法現在村  
庄認真查緝逃入村庄者即被拏送且有該匪犯  
父母親屬自行獻出者可見民人畏懼干連雖係  
至親亦不敢隱匿此等零星逸犯逐細搜查無難

淨盡至收繳義民器械除業經繳銷外茲據臺灣  
道稟報收過刀矛竹鎗五千九百七十五件臺灣  
縣又收過各項器械二千五百二十三件俱交臺  
灣府銷燬改鑄農器並嚴行出示曉諭鐵匠鋪戶  
等禁止打造刀矛等項軍器如有私藏私造者即  
照違禁打造軍器之例加等治罪庶可遏絕爭鬪刀  
風以期永臻寧謐又福建延平協副將員缺有泉  
州城守營叅將特克什布應行陞補所遺泉州城



守營叅將員缺有遊擊張無咎打仗奮勇營伍留心堪以陞補所遺提標後營遊擊員缺有都司馬元勲打仗奮勇堪以陞補所遺長福營右軍都司員缺有守備哈景泰堪以陞補所遺提標後營守備員缺請以漳州城守營千總沈勇雲陞補又長福營叅將員缺有遊擊海亮打仗奮勇才具明幹應請即以陞補所遺汀州鎮標中營遊擊員缺有都司譚綸邦打仗奮勇堪以陞補所遺興化營左

營都司員缺有守備張奉廷堪以陞補所遺督標  
左營守備員缺請以汀州鎮標左營千總董國瑞  
陞補又福寧鎮標中營遊擊員缺有都司吳壯圖  
打仗奮勇應請即以陞補所遺延平協左營都司  
員缺查有奉

旨以都司補用之莊錫舍屢著勞績堪以請補又水師  
提標後營遊擊員缺有守備謝恩詔堪以陞補所  
遺金門鎮標左營守備員缺請以水師提標左營

千總許廷柱陞補又金門鎮標左營遊擊員缺有  
水師守備曾紹龍堪以陞補所遺水師提標右營  
守備員缺請以金門鎮標右營千總蘇大鵬陞補  
又南澳鎮標右營遊擊員缺有水師守備李得勝  
堪以陞補所遺水師提標後營守備員缺請以閩  
安協左營千總陳景清陞補又連江營守備員缺  
有守備陳明德堪以調補所遺臺灣鎮標右營守  
備員缺請以臺灣鎮標右營千總吳攀龍陞補又

建寧鎮標中營守備員缺請以揀發閩省候補守  
備徐萬寧補授又貴州古州鎮標右營都司員缺  
有守備劉廷奇堪以陞補所遺貴陽營守備員缺  
請以威寧鎮標右營千總袁斌陞補又貴州提標  
左營守備員缺請以遵義協左營千總李芝陞補  
再廣東提標前營遊擊劉越前於鹿仔草失陷案  
內奏叅降為都司仍留軍營効力尚未補缺該員  
被叅之後頗為奮勇帶兵打仗倍加出力歷經著

有勞績現已令其帶兵迴粵總將劉越仍留遊擊  
之任再拏獲賊目內有林舵一名搜出逆首林奩  
文偽石印一顆鐫刻順天大盟主印字樣訊係林  
奩文封為管印官審明後即行正法

同日李侍堯奏言密飭漳州府知府徐鎮親詣平  
和廣坑地方將莊樹拏獲并伊妻林氏及房屋物  
件均經拘拏查封逆犯莊大田曾祖莊昂祖莊量  
各坟墓均亦剝掘骸骨焚燬等情即親提該犯訊

據供係逆犯莊大田同祖兄弟叔祖于雍正年間  
遷往臺灣彼時莊大田尚在未生乾隆三十六年  
七月間曾到臺灣彼時叔祖已死莊大田相待冷  
淡我即旋回內地嗣後並未再往從無信息相通  
等供又飭署平和縣知縣呂憬蒙拏獲賴應之父  
賴箋妻林氏子賴際會三名口據賴箋供稱賴應  
自幼不務正業終日賭蕩後不知去向久無音信  
他如何在臺從逆不法實不知道等情賴箋係賊

目賴應之父莊樹係莊大田大功弟兄均應緣坐  
請即行正法又趙明德陳彪陳丕三人雖係廣東  
惠州府人但既來閩省詔安雲霄地方傳會且與  
居住雲霄之破臉狗往來留宿是不難得其踪跡  
臣即密委汀漳龍道伊轍布星往該處督同該府  
縣按照單開姓名住址嚴密查緝斷不可稍有疎  
漏亦不可張皇務在不動聲色辦理蓋此等會匪  
傳習已非一日即如臣上年查辦漳浦縣匪徒張

媽求一案獲犯一百四十餘名究出曾經入會者七十六犯逐細研究結會根由並無起會之人核與現在福康安在臺灣所訊情形大畧相同然臣不敢以訊無起會根由遂可稍存懈弛前于獲犯究詢時又輾轉供出會匪姓名經臣審明如係會匪而又隨同搶奪者俱問擬斬決其止係會匪並非此案搶犯從重問擬外遣並尚有供出會匪六十名臣俟拏獲時即照此辦理現在已據陸續訪獲



會匪陳檀等十二名訊究入會確情並更可於該犯等追究趙明德等傳會根源奏入

上命軍機大臣傳諭福康安李侍堯孫士毅曰查出賊匪各項器械自應銷燬改鑄農器並飭地方官實力稽查嗣後不得私造私藏以遏爭鬪而臻寧謐又嚴烟經福康安在臺灣拏獲亦訊有洪朱二犯之供所有孫士毅查出洪朱二姓僧人即非正犯亦不可留於內地將來擬以發遣伊犁為奴以絕根株而杜煽

感仍著李侍堯孫士毅各於閩粵二省時刻留心將起會之洪朱二姓正犯跟緝務獲辦理以淨萌蘖

二十四日

丙辰

上命軍機大臣傳諭福康安李侍堯徐嗣曾曰福康安審辦柴大紀貪縱營私各款許久尚未據將全案定擬具奏必係為臺灣原額兵數短少一款非徹底詳查難以得其實在是以未能即時定案即如從前鳳山嘉義等處潰散敗逃兵丁固有臨陣死事者而其

間或本係空名或為賊人冲失懼罪潛逃甚至去而  
從賊者均難保其必無今大功雖已告成正當切實  
詳查不可顛預了事福康安在彼務悉心察訪將此  
項兵丁下落跟究明確雖未能一一得其實數而大  
段不至混淆或竟係柴大紀虛額冒餉其罪更不可  
恕必使水落石出方足以勵戎行而成信誡又賊目  
林泮等口供內有官兵從前查拏會匪時將伊等房  
屋燒燬因而糾約林爽文戍官謀逆之語官兵查拏

匪犯自當堂堂正正果有拒捕傷差等事不妨督率官兵嚴密查拏即有殺傷亦無不可若如臺灣員弁查拏會匪時動輒燒人房屋是官兵先行同盜竊不但有乖體制轉令賊匪得以藉口着福康安嚴切曉諭該處文武官弁俾曉然知官兵自有紀律深以前事為戒方為妥善至福康安前奏令義民等盡將兵器繳銷改鑄農器嗣後不得私造私藏如此不動聲色自遏亂萌深合機宜但恐福康安內渡之後該處

地方官日久廢弛又蹈從前因循積習並著福康安  
嚴諭地方文武遵照妥辦并令此後往臺灣巡查之  
大臣一年申奏一次實力奉行久而弗懈

二十八日

庚申

上諭內閣曰前此林爽文之父林勸一犯拏獲奏到時  
朕以罪人不孥不欲因其子之惡而戮及其父嗣該  
犯解到後經大學士九卿等審訊以林勸曾與林爽  
文商量計策並派人守卡抗拒官兵實為助逆不法

且係亮逆首犯之父奏請按律緣坐即行正法是以  
照擬辦理今賴箋係賴應之父伊子賴應祇受林奭  
丈偽封不過從犯莊樹係莊大田大功堂兄亦非例  
應緣坐嫡屬若俱照緣坐之律問擬立斬究覺有所  
不忍賴箋莊樹俱着改為應斬監候

臣等謹按林奭文元惡大慙於律固應孥戮而  
聖主體好生之德尚不欲因其子而戮及其父及再經  
鞠訊林勸曾與逆謀則勸實無可生之理至於賴

箋莊樹因有一線可原皆得邀恩格外概予從寬

我

皇上用刑之當皆由於察理之精洵足為恤刑之準則

歟

五月初二日

亥癸

福康安德成徐嗣曾同奏言臺灣

地方一廳四縣向無磚石城垣惟嘉義係屬土城  
餘俱用荊竹圍挿賊匪起事之初雖因無險可守  
得以猝為佔據然失陷後賊匪見竹城難以負固

官兵一到即行棄城逃遁收復之易未必不由於此且地方有意外之事惟在籌備得宜足資守禦即如府城本係荊竹圍揀與他縣無異經官兵義民竭力保守並無疎失即此可為明証自毋庸處處建立城垣更張舊制祇須於臺灣郡城及嘉義縣兩處改建城垣查臺灣府城西面迫近海濱潮汐往來衝刷僅以木柵排列難於經久今既改建城垣斷無空缺一面之理應請將南北東三面城



園仍照舊趾修建惟近海西面一帶收進一百五十餘丈一律興修保障更資嚴密其收進基址之處有碍工程者鋪戶居民約有千餘間矮小者居多稍大者不過十之一二城之東北隅儘有隙地如蒙

恩允照例給予房屋酌定遷移小民不致失所至嘉義縣原係土城距山約有二里並非逼近山麓形勢尚屬扼要應即將舊城改築增高加厚以資捍禦

此外如彰化鳳山淡水等處城圍仍用荊竹栽插繞城加浚深壕足資保護查彰化城內被賊人焚劫一空近日流移漸復淡水地方陷賊未久並未遭其蹂躪該二處地勢適中毋庸另行移改其彰化縣西八卦山為北路扼要之地請於山上添設石卡一座捍衛縣城惟鳳山縣逼近龜山之麓地勢低窪氣象亦甚局促城圍及衙署民房悉被賊匪焚燬現在居民搬回者甚少訪之輿論俱愿移遷

應請於城東十五里埤頭地方相度高阜移建新  
城仍用荊竹圍插其舊城基址地處海濱亦關緊  
要應在附近之龜山設立石卡一座酌派弁兵駐  
守以資控制所須建卡石料即就近於該處山上  
開採辦理所有土城工程做法臣等會同照例確  
切勘估另行會奏其石卡兩座工費無多臣徐嗣  
曾即就近確估辦理又踏看郡城舊趾周圍共長  
二千六百七十餘丈大小八門城臺八座舊式矮

小城身通用木柵內外排棹高一丈一二尺至七八尺不等誠不足以資捍禦其東南北三面均可照依舊趾興修惟西面舊排木柵已多朽廢當潮汐往來日受冲刷之區若就此施工誠為費力即收進二三十丈修建其間又有港汊數道為商民船隻避藏颶風之處必須開留水津門方為通便第小則不能容舟大則每座動輒數萬兩似尤不必靡費臣等公同商酌再四思維勘得小西門至

小北門有南北橫街一道遠距海岸計一百五十  
八丈餘尺因其形勢曲折興修較舊趾可收減一  
百五十二丈餘尺足稱完繕但查該處土性浮鬆  
若用磚石成砌必須下釘樁木再立根脚未免過  
費況石料產自內山距城寫遠拉運維艱舟行又  
溪河淺狹均不能運載至磚塊一項原無難設窑  
燒造但以河土燒磚究屬易於酥壞且柴價昂貴  
殊費經營是一切物料自應照臺灣則例悉在內

地購辦令按例核算用磚成砌約需銀二十八萬  
六千五百餘兩已屬

帑費繁多若用石成砌更為浩大今竟築土城城身  
通高一丈八尺為率頂寬一丈五尺底寬二丈舊  
有城臺七座上截一律加高八九尺不等新添西  
門券臺一座添築排牆鋪墁海墁並添建城樓八座  
卡房十六座者守兵房八座以壯觀瞻而嚴防守  
共計照例辦買土方工匠等價約需銀十二萬四

千六十餘兩殊覺事易而功倍即土築之城日久  
不無殘缺該地方官例有粘修之責自當隨時整  
理久之地氣與土脉脗合草木根株互相盤結亦  
足以資聯絡必不致大有損壞嘉義縣城於郡垣  
較小計通長七百四十四丈餘尺自可悉照舊規  
加高培厚添建城樓券臺等項約需銀四萬三千  
八百餘兩奏入報

聞

初四日

丑

李侍堯奏言上年臺灣軍營需用錢文

經臣徐嗣曾奏請於江浙兩省各撥錢十萬串附搭米船解閩以資接濟嗣據陸續搭解茲准江蘇撫臣閻鶚元咨稱浙省尚有制錢五萬串係附二批川米運往今米石業已截留其錢文是否應需之處咨詢到臣查此項錢文從前徐嗣曾因軍營需用是以奏請酌撥今軍務已經告竣閩省錢價已平自可毋庸解閩臣已咨覆江省仍應解還浙



省歸款奏入報

聞

欽定平定臺灣紀畧卷五十九